

目录 / Contents

| | |
|------------------------------------------------------|----|
| 1 Semirings | 4 |
| 1.1 Motive: one algo 解决多个问题 | 4 |
| 1.2 常用 Semirings 速查 | 4 |
| 1.3 代数结构 | 4 |
| 1.3.1 Monoid 判定 | 4 |
| 1.3.2 Semiring 判定清单 | 4 |
| 1.4 Closed Semiring 与 inftysem | 4 |
| 1.5 动态规划的代数推导 | 4 |
| 2 Part-of-Speech Tagging | 5 |
| 2.1 问题定义 | 5 |
| 2.2 Conditional Random Fields | 5 |
| 2.3 Forward/Backward Algorithms | 5 |
| 2.3.1 Forward vs Backward 实现细节 | 5 |
| 2.3.2 Dijkstra 的局限性 | 5 |
| 2.4 Viterbi Algorithm | 6 |
| 2.5 Dijkstra 与 Semiring | 6 |
| 2.6 Training | 6 |
| 2.7 Structured Perceptron | 6 |
| 3 Weighted Finite-State Automata | 6 |
| 3.1 动机: Transliteration | 6 |
| 3.2 Formal Definitions | 6 |
| 3.3 收敛条件 | 6 |
| 3.4 Automata 性质 | 6 |
| 3.5 Finite-State Transducers | 7 |
| 3.6 Transliteration model | 7 |
| 3.7 Acyclic WFSA 的 Backward Algorithm | 7 |
| 3.8 Closed Semiring 与 Kleene Star | 7 |
| 3.9 Lehmann's Algorithm | 7 |
| 3.9.1 Floyd-Warshall 作为特例 | 7 |
| 3.9.2 Gauss-Jordan 作为特例 | 7 |
| 3.9.3 Kleene's Algorithm 作为特例 | 7 |
| 3.10 Path Sum 计算总结 | 7 |
| 4 Constituency Parsing | 8 |
| 4.1 Syntax 与 Hierarchical Structure | 8 |
| 4.1.1 Constituency | 8 |
| 4.1.2 Syntactic Ambiguity | 8 |
| 4.1.3 Constituency Tests | 8 |
| 4.1.4 与 Programming Languages 对比 | 8 |
| 4.2 Context-Free Grammars | 8 |
| 4.2.1 Ambiguous Grammars | 8 |
| 4.3 Probabilistic & Weighted CFGs | 8 |
| 4.4 Chomsky Normal Form | 8 |
| 4.5 Parsing Problem | 9 |
| 4.6 CKY Algorithm | 9 |
| 4.6.1 为何需要 CKY? | 9 |
| 4.6.2 Algorithm 核心思想 | 9 |
| 4.6.3 CKY 详细示例 | 9 |
| 4.6.4 Catalan Number 与 Parse Trees 数量 | 10 |
| 4.6.5 CNF 转换 | 10 |
| 4.6.6 CRF 与 CFG 的对应 | 10 |
| 4.6.7 Topological Order 视角 | 10 |
| 4.6.8 Semiring 化与 Viterbi | 10 |
| 4.6.9 Training | 10 |
| 4.6.10 Weighted CKY 与 Semirings | 10 |
| 5 Dependency Parsing | 11 |
| 5.1 Dependency Grammar 简介 | 11 |
| 5.1.1 为何 Dependency 与 Function Application 相关? | 11 |
| 5.1.2 Dependency vs Constituency | 11 |
| 5.1.3 Projectivity | 12 |
| 5.1.4 Universal Dependencies | 12 |
| 5.2 Probability Model for Non-Projective Trees | 12 |
| 5.2.1 Edge Factorization | 12 |
| 5.3 Matrix-Tree Theorem | 12 |
| 5.3.1 Root Convention | 12 |
| 5.3.2 Arc Scoring: First-Order vs Higher-Order | 12 |
| 5.3.3 Complexity 分析与 Extreme Structures | 12 |

| | | |
|--------|-----------------------------------------------------------|----|
| 5.3.4 | MTT 证明结构与 Sanity Checks | 12 |
| 5.3.5 | Chu-Liu-Edmonds 详解 | 13 |
| 5.3.6 | Arc Scoring Functions (Implementation) | 13 |
| 5.3.7 | 与 CRF 的结构对比 | 13 |
| 5.3.8 | Kirchhoff's Theorem (Undirected Case) | 13 |
| 5.3.9 | Tutte's Extension (Directed & Weighted) | 13 |
| 5.3.10 | Adding Root Constraint (Koo et al., 2007) | 13 |
| 5.4 | Inference: Chu-Liu-Edmonds Algorithm | 13 |
| 5.4.1 | 为何 Kruskal 不 work? | 13 |
| 5.4.2 | Algorithm Overview | 13 |
| 5.4.3 | Edge Cataloging | 14 |
| 5.4.4 | Root Constraint Handling | 14 |
| 5.4.5 | Complexity | 14 |
| 6 | Semantic Parsing | 14 |
| 6.1 | 什么是 Meaning? | 14 |
| 6.1.1 | Logical Form | 14 |
| 6.2 | Principle of Compositionality | 14 |
| 6.3 | Lambda Calculus | 14 |
| 6.3.1 | 语法定义 | 14 |
| 6.3.2 | Free vs Bound Variables | 14 |
| 6.3.3 | Alpha Conversion | 15 |
| 6.3.4 | Beta Reduction | 15 |
| 6.3.5 | Lambda Calculus 实战 | 15 |
| 6.3.6 | First-Order Logic 翻译 | 15 |
| 6.3.7 | Linear Indexed Grammar 构造策略 | 16 |
| 6.3.8 | CCG 推导练习 | 16 |
| 6.3.9 | Termination 与 Turing Completeness | 17 |
| 6.3.10 | Extended Lambda Calculus | 17 |
| 6.4 | Combinatory Logic | 17 |
| 6.5 | Combinatory Categorical Grammar (CCG) | 17 |
| 6.5.1 | 为何需要 CCG? | 17 |
| 6.5.2 | Linear Indexed Grammars (热身) | 17 |
| 6.5.3 | CCG 形式定义 | 17 |
| 6.5.4 | Categories 与 Type-Theoretic View | 17 |
| 6.5.5 | Combinatory Rules | 17 |
| 6.5.6 | Syntax-Semantics Integration | 17 |
| 6.5.7 | Practical Application: Semantic Parsing to SQL | 17 |
| 7 | Transformer | 18 |
| 7.1 | Machine Translation: 问题定义 | 18 |
| 7.2 | Sequence-to-Sequence Models | 18 |
| 7.3 | Attention Mechanism | 18 |
| 7.3.1 | 动机与直觉 | 18 |
| 7.3.2 | 从 Hard 到 Soft | 18 |
| 7.3.3 | Math Formulation | 18 |
| 7.3.4 | Self-Attention Complexity | 18 |
| 7.3.5 | Multi-Head Attention | 19 |
| 7.3.6 | Encoder-Decoder Attention | 19 |
| 7.3.7 | Self-Attention | 19 |
| 7.4 | Trsf Architecture | 19 |
| 7.4.1 | 整体结构 | 19 |
| 7.4.2 | 关键组件 | 19 |
| 7.4.3 | Encoder vs Decoder vs Encoder-Decoder | 19 |
| 7.5 | Decoding: 如何生成文本 | 20 |
| 7.5.1 | 问题: 指数爆炸 | 20 |
| 7.5.2 | Decoding 策略 | 20 |
| 7.6 | Evaluation: BLEU Score | 20 |
| 8 | Axes of Modelling | 21 |
| 8.1 | 问题定义: 从 data 到任务 | 21 |
| 8.2 | model 分类体系 | 21 |
| 8.2.1 | Probabilistic vs Non-Probabilistic | 21 |
| 8.2.2 | Generative vs Discriminative | 21 |
| 8.3 | Structured Prediction | 21 |
| 8.3.1 | Local vs Global Normalization | 21 |
| 8.3.2 | Independence Assumptions 的 Trade-off | 22 |
| 8.4 | Loss Functions | 22 |
| 8.4.1 | 定义与性质 | 22 |
| 8.4.2 | Maximum Likelihood \rightarrow Cross-Entropy Loss | 22 |
| 8.4.3 | 其他 Loss Functions | 22 |
| 8.5 | Regularization | 22 |
| 8.5.1 | L1 vs L2 Regularization | 22 |
| 8.6 | Evaluation Metrics | 22 |
| 8.6.1 | Classification Metrics | 22 |
| 8.6.2 | Intrinsic vs Extrinsic Evaluation | 22 |

| | | |
|--------|-----------------------------------------------------------------------------|----|
| 8.7 | Model Selection | 23 |
| 8.7.1 | 为何需要 Model Selection | 23 |
| 8.7.2 | Cross-Validation | 23 |
| 8.7.3 | Statistical Significance Testing | 23 |
| 8.7.4 | McNemar's Test | 23 |
| 8.7.5 | Permutation Test | 23 |
| 8.7.6 | Statistical Power 与 Type I Error | 23 |
| 8.8 | Occam's Razor in NLP | 24 |
| 8.9 | Domain Adaptation (Unsupv: density ratio; Supv: feature augmentation) | 24 |
| 8.10 | Bias and Fairness in NLP | 24 |
| 8.10.1 | Bias 来源 | 24 |
| 8.10.2 | Train-Test Mismatch 视角 | 24 |
| 8.10.3 | 伦理框架 | 24 |
| 8.11 | Debiasing Word Embeddings | 24 |
| 8.11.1 | Bolukbasi et al. (2016): 线性 Bias Subspace | 24 |
| 8.11.2 | Kernel PCA Debiasing (Cotterell et al.) | 25 |
| 8.11.3 | Word Embedding Association Test (WEAT) | 25 |
| 8.11.4 | Debiasing 的局限 | 25 |

1 Semirings

1.1 Motive: one algo 解决多个问题

核心洞察：计算 normalizer Z 和寻找 highest-scoring path 本质上都是 **shortest path problems**。与其为每个任务设计单独 algo，不如用 semiring 参数化：

若原 algo 计算 $Z = \sum_y \prod_n \text{exp score}(y_n)$ ，则 semiringified 版本计算：

$$\bigoplus_y \bigotimes_n \text{exp score}(y_n)$$

这之所以可行，是因为我们只需 associativity、commutativity (for \oplus) 和 distributivity。

1.2 常用 Semirings 速查

| Name | \mathbb{K} | \oplus | \otimes | 0 | 1 |
|-----------------------|---------------------------------|----------------|-----------|-----------|-----|
| Boolean | $\{0, 1\}$ | \vee | \wedge | 0 | 1 |
| Real ¹ | $\mathbb{R}_{\geq 0}$ | $+$ | \times | 0 | 1 |
| Tropical ² | $\mathbb{R} \cup \{\infty\}$ | \min | $+$ | ∞ | 0 |
| Viterbi | $\mathbb{R} \cup \{-\infty\}$ | \max | $+$ | $-\infty$ | 0 |
| Log | $\mathbb{R} \cup \{\pm\infty\}$ | lse^3 | $+$ | $-\infty$ | 0 |

Table 1: Semiring 对照表

⚠ 考试高频题型：判断给定结构是否是 monoid/semiring。TA 强调这类题“fast, easy to check, shows understanding”。

1.3.1 Monoid 判定

Monoid 判定练习如 Table 2, Monoid 必须满足：

- Closure**: $a \otimes b \in \mathbb{K}$ (operation 封闭)；
- Associativity**: $(a \otimes b) \otimes c = a \otimes (b \otimes c)$ ；
- Identity**: $\exists e : a \otimes e = e \otimes a = a$

常见陷阱：

- 减法不 associative
- 要检查 identity 是否在集合内
- Monoid 不要求 commutativity—string concatenation 是典型例子

| 结构 | Monoid? | 原因 |
|--------------------------------------------------------|---------|-----------------------------------------------|
| $\langle \mathbb{N}, +, 0 \rangle$ | ✓ | 标准例子 |
| $\langle \mathbb{N}, -, 0 \rangle$ | ✗ | 不封闭: $0 - 1 = -1 \notin \mathbb{N}$ |
| $\langle \mathbb{Z}, -, 0 \rangle$ | ✗ | 不 associative: $(a - b) - c \neq a - (b - c)$ |
| $\langle \mathbb{N}, \times, 1 \rangle$ | ✓ | 乘法封闭、associative |
| $\langle \mathbb{R}_{\geq 0}, \max, 0 \rangle$ | ✓ | max associative, $\max(a, 0) = a$ |
| $\langle \Sigma^*, \text{concat}, \varepsilon \rangle$ | ✓ | 非交换 monoid 的例子！ |

Table 2: Monoid 判定练习



关键陷阱：0 = 1 时必然失败。因为：

- $a \otimes 0 = 0$ (annihilation)
- $a \oplus 0 = a$ (identity)
- 若 $0 = 1$ ，则 $a \otimes 1 = 0$ ，但应有 $a \otimes 1 = a$

Distributivity 检验： $\min(1, 2) + 3 = 4$ ，但 $\min(1 + 3, 2 + 3) = 4$? ✓

反例： $\min(1, 2) + 3 \neq \min(1, 2 + 3)$ (错误方向的 distributivity)

1.4 Closed Semiring 与 infsum

Closed Semiring

增设 Kleene star 运算： $a^* = \bigoplus_{n=0}^{\infty} a^{\otimes n}$ ，满足：

$$a^* = 1 \oplus a \otimes a^* = 1 \oplus a^* \otimes a$$

对 real semiring 在 $(-1, 1)$ 上： $a^* = \sum_{n \geq 0} a^n = \frac{1}{1-a}$ (geometric series)。这是 globally normalized language model 的理论基础。

1.5 动态规划的代数推导

⚠ 考点：Ryan 明确说这是“fundamental slide”，历年必考。

目标：计算 $Z(w) = \sum_{t \in \mathcal{T}^N} \text{exp score}(t, w)$

1.3 代数结构

Monoid

三元组 $\langle \mathbb{K}, \otimes, e \rangle$ 满足：

- Associativity**: $(x \otimes y) \otimes z = x \otimes (y \otimes z)$
- Identity**: $x \otimes e = e \otimes x = x$

直觉：比 group 少一个 inverse 公理，所以更简单。

Semiring

五元组 $\langle \mathbb{K}, \oplus, \otimes, 0, 1 \rangle$ 满足：

- $\langle \mathbb{K}, \oplus, 0 \rangle$ 是 **commutative monoid**
- $\langle \mathbb{K}, \otimes, 1 \rangle$ 是 **monoid**
- Distributivity**: $(x \oplus y) \otimes z = (x \otimes z) \oplus (y \otimes z)$ (左右皆需)
- Annihilation**: $0 \otimes x = x \otimes 0 = 0$

命名由来：比 ring 少公理 (ring 要求 \oplus 构成 group，有逆元)。

💡 我们在逆向工程 dynamic programming 所需的最小公理集。Distributivity 是关键——它让指数 sum 变成多项式形式。

Idempotent Semiring

若 $\forall a : a \oplus a = a$ ，则称 semiring 是 idempotent 的。

典型例子： $\max(a, a) = a$ 。注意 \oplus 只是 binary operation 的记号，不必然是加法！

1.3.2 Semiring 判定清单

除 monoid 条件外，还需：

- $\langle \mathbb{K}, \oplus, 0 \rangle$ 是 **commutative monoid**
- $\langle \mathbb{K}, \otimes, 1 \rangle$ 是 monoid
- Distributivity**: $a \otimes (b \oplus c) = (a \otimes b) \oplus (a \otimes c)$
- Annihilation**: $0 \otimes a = a \otimes 0 = 0$

| 结构 | Semiring? | 关键点 |
|------------------------------------------------------------------------------------------|-----------|----------------------------|
| $\langle \mathbb{N}, +, \times, 0, 1 \rangle$ | ✓ | counting paths |
| $\langle \mathbb{R}_{\geq 0}, \max, \times, 0, 1 \rangle$ | ✓ | unnormalized probabilities |
| $\langle \mathbb{R}_{\geq 0}, \max, +, 0, 0 \rangle$ | ✗ | $0 = 1 = 0$ 矛盾！ |
| $\langle \mathbb{R} \cup \{-\infty\}, \min, +, +\infty, 0 \rangle$ | ✓ | shortest path (tropical) |
| $\langle \mathbb{R} \cup \{+\infty\}, \min, +, -\infty, 0 \rangle$ | ✗ | 不 distributive! |
| $\langle \mathcal{P}(\Sigma^*), \cup, \text{concat}, \emptyset, \{\varepsilon\} \rangle$ | ✓ | 语言的集合，非交换乘法 |

Table 3: Semiring 判定练习

¹严格来说， $\mathbb{R}_{\geq 0}$ 上的 $(+, \times)$ 严格来说不是 semiring ($0.6 + 0.6 = 1.2 \notin [0, 1]$ ，不封闭)，但文献中常如此称呼。

²因曲线形态得名。Tropical geometry 与 ReLU 网络的 decision boundary 几何相关——并非冷门领域。

³其中 $\text{lse}(x, y) = \log(e^x + e^y)$ 。Log-Sum-Exp Trick: 若 $x \geq y$ ，则 $\log(e^x + e^y) = x + \log(1 + e^{y-x})$ 因 $y - x \leq 0$ ，故 $e^{y-x} \leq 1$ ，数值稳定。Motiv 是计算 $\log(e^x + e^y)$ 时，直接 exp 会 overflow。所有神经网络库都实现了 logsumexp，如 `torch.logsumexp(log_probs, dim=...)`。

Step 1: 假设 score 可加分解

$$\text{score}(\mathbf{t}, \mathbf{w}) = \sum_{n=1}^N \text{score}(\langle t_{n-1}, t_n \rangle, \mathbf{w}, n)$$

Step 2: 代数变换

$$\begin{aligned} Z &= \sum_{\mathbf{t}} \exp \sum_n \text{score}_n = \sum_{\mathbf{t}} \prod_n \exp \text{score}_n \quad (\text{exp 法则}) \\ &= \sum_{t_1} \cdots \sum_{t_N} \prod_n \exp \text{score}_n \quad (\text{展开}) \\ &= \sum_{t_1} \exp \text{score}_1 \times \left(\cdots \sum_{t_N} \exp \text{score}_N \right) \quad (\text{distributivity}) \end{aligned}$$

关键: 最后一步用 distributivity 把内层 sum “推进去”。complexity 从 $O(|\mathcal{T}|^N)$ 降到 $O(N |\mathcal{T}|^2)$ 。

💡 高频考题: “若 score 依赖连续 3 个 tags 而非 2 个?” 答: complexity 变为 $O(N |\mathcal{T}|^3)$ ——多一层 for 循环, 推导同理。

2 Part-of-Speech Tagging

Figure: POS Graph

$\mathcal{T} = \{N, V, \text{Det}\}$ 时的示意图。Inference 找最优 N -path; training 对所有 N -paths sum。虚线为 backpointers, 粗线为最优路径。

2.1 问题定义

给定 sentence $\mathbf{w} \in \Sigma^N$, 输出 tag sequence $\mathbf{t} \in \mathcal{T}^N$ 。Output space 大小 $|\mathcal{T}|^N$ 指数增长, 需高效 algo。

与 language modeling 的区别: 这里是有限 set 上的 sum, 无收敛问题, 只有计算 complexity 问题。

💡 linguistic 备注: POS 范畴因语言而异。欧洲语言中 adjective/verb 分明; 汉语中形容词可直接作谓语 (“我高兴” 而非 “我是高兴的”)。

2.2 Conditional Random Fields

CRF 是 structured labeling 的 conditional model, 考虑 neighboring labels 的 context (不像独立分类器)。

First-Order Linear-Chain CRF

假设 tag 仅依赖相邻 tag:

$$\text{score}(\mathbf{t}, \mathbf{w}) = \sum_{n=1}^N [\text{transition}(t_{n-1}, t_n) + \text{emission}(w_n, t_n)]$$

💡 Bigram 假设针对 tags, 不限制 word representation。用 BiRNN 时, 每个位置仍“看到”全句。

局限: 无法处理 garden-path sentences (如 “The horse raced past the barn fell”), 因为无法回溯修改早期 tagging。

2.3 Forward/Backward Algorithms

Backward Algorithm

从右向左计算 semiring-sum。

1. $\forall t_N : \beta[N, t_N] \leftarrow 1$
2. For $n = N - 1, \dots, 0$:
3. For $t_n \in \mathcal{T}$:
4. $\beta[n, t_n] \leftarrow \bigoplus_{t_{n+1}} \exp(\text{score}_{\{n+1\}}) \otimes \beta[n+1, t_{n+1}]$
5. Return $\beta[0, \text{BOS}]$

complexity $O(N |\mathcal{T}|^2)$ 。Forward algorithm 方向相反, 形式对称。

结构上等价于 backpropagation (都是 DAG 上的路径 sum)。

2.3.1 Forward vs Backward 实现细节

💡 Forward 和 backward 有微妙的不对称性, 源于 BOS (beginning of sequence) 存在但 EOS 不显式处理。

Pseudo Code 对比

Backward Algorithm:

```
beta[N, t] = 1 # 直接初始化为 semiring 1
for n = N-1, ..., 0:
    for t_n in T:
        beta[n, t_n] = ⊖_{t_{n+1}} exp(score) ⊗ beta[n+1, t_{n+1}]
return beta[0, BOS]
```

Forward Algorithm:

```
alpha[0, t] = exp(score(BOS -> t)) # 初始化包含 BOS 转移
for n = 1, ..., N-1:
    for t_n in T:
        alpha[n, t_n] = ⊖_{t_{n-1}} alpha[n-1, t_{n-1}] ⊗ exp(score)
return ⊖_t alpha[N-1, t] # 需要遍历最后一列!
```

关键差异:

1. 初始化: Backward 直接 1; Forward 需计算 BOS 转移
2. 终止: Backward 返回单值 $\beta[0, \text{BOS}]$; Forward 需 \bigoplus 整个最后一列
3. 循环次数: Forward 少一次迭代, 但初始化更复杂

2.3.2 Dijkstra 的局限性

Dijkstra 在哪些 semiring 下失效? Dijkstra 依赖 greedy property: 一旦 node 被 finalized, 其值不再更新。

Dijkstra 失效示例

在 tropical semiring $(\mathbb{R}, \min, +, +\infty, 0)$ 中, 若允许 **负权边**:

A $\xrightarrow{-3}$ B $\xrightarrow{-9}$ C

A $\xrightarrow{-7}$ C

Dijkstra 先 finalize $A \rightarrow C$ (cost 7), 但实际最短路 $A \rightarrow B \rightarrow C$ (cost $3 + (-9) = -6$) 更优。

问题: Dijkstra 从未考虑经过 B 的路径!

Dijkstra 有效的条件:

1. 所有 edge weights 非负 (tropical semiring 的标准假设)
2. 或更一般地: semiring 满足某种 **monotonicity** (加入更多 edges 不会使 path 更优)

对于 sum semiring (计算 Z): Dijkstra 正确但无加速——必须考虑所有非零路径。

2.4 Viterbi Algorithm

将 backward algorithm 中的 \sum 换成 max, 并记录 backpointers:

Viterbi

1. $\forall t_N: \beta[N, t_N] \leftarrow 1, \text{bp}[N, t_N] \leftarrow \perp$
2. **For** $n = N - 1, \dots, 0$; **For** t_n :
3. $\beta[n, t_n] \leftarrow \max_{t_{n+1}} \exp(\text{score}_{t_{n+1}}) \times \beta[n + 1, t_{n+1}]$
4. $\text{bp}[n, t_n] \leftarrow \arg \max(\dots)$
5. Backtrack 得 t^*

💡 为何 search-and-replace 有效? 因为 (\max, \times) 与 $(+, \times)$ 满足相同代数性质。

- min: 可以 (tropical semiring)
- sin 等非线性函数: 不行 (violates distributivity)

历史: Viterbi (1967) 因此 algo 成名, USC 工程学院以其命名。

2.5 Dijkstra 与 Semiring

Dijkstra 通过剪枝只探索可能最短的路径。对 max/min 有效, 但对 \sum 无加速——sum 时每条非零路径都必须计入。

2.6 Training

最大化 log-likelihood:

$$\mathcal{L} = \sum_{(w, t) \in \mathcal{D}} [\text{score}(t, w) - \log Z(w)]$$

对 forward algorithm 做 backprop 即可求梯度。

💡 HMM 的 forward-backward 本质上就是在算这个梯度, EM 因此类似 gradient descent。

2.7 Structured Perceptron

对 CRF 引入 temperature T :

$$p_{T(t|w)} = \frac{\exp(\text{score}(T))}{Z_T}$$

令 $T \rightarrow 0$, softmax 变 hard max, 梯度简化为:

$$\nabla \mathcal{L} = \varphi(t^{\text{gold}}) - \varphi(\hat{t}), \quad \hat{t} = \arg \max \text{score}$$

其中 $\arg \max$ 由 Viterbi 计算。

💡 Collins (2002) EMNLP best paper. 在我们的框架下只需一行推导。

3 Weighted Finite-State Automata

3.1 动机: Transliteration

将英文名转写为日语片假名“California” \rightarrow “カリフォルニア”, 日语只有一个 coda 辅音 (N), 需插入额外元音。Source-target 对齐 **not one-to-one**——这正是 CRF 无法直接处理的原因。

3.2 Formal Definitions

基本概念

Alphabet Σ : 非空有限集, 元素称 letters

String: letters 的有限序列; ε 为 empty string

Unambiguous: 每个 string 至多一条 accepting path (\neq deterministic !)

💡 $\bigcup_{n=0}^{\infty}$ 中 n 遍历自然数, $\infty \notin \mathbb{N}$. set 无穷大, 但每个元素有限。

FSA

Tuple $(\Sigma, Q, I, F, \delta)$: alphabet、states、initial states、final states、transitions。

String w 被 **accept** 当且仅当存在从 I 到 F 的 path 拼出 w 。

WFSA

在 semiring $(\mathbb{K}, \oplus, \otimes, 0, 1)$ 上的 weighted 版本, 增设:

- $\lambda: Q \rightarrow \mathbb{K}$ (initial weights)
- $\rho: Q \rightarrow \mathbb{K}$ (final weights)
- Transitions 带权重

Path Sum

Path weight: 沿途权重的 \otimes -积。

$$Z(\mathcal{A}) = \bigoplus_{\pi \in \Pi(\mathcal{A})} w(\pi)$$

有 cycle 时 path 数无穷, 可能发散——类似 language model 的 tightness 问题。

3.3 收敛条件

考虑 self-loop 权重 x : $Z = 1 + x + x^2 + \dots = \frac{1}{1-x}$ ($|x| < 1$)

能做 globally normalized inference 的 language model class 本质上是 **generalized geometric distributions**。

3.4 Automata 性质

Accessible/Co-accessible: 从 initial 可达 / **Trim**: 所有 states 都 useful 可达 final

Unambiguous: 每个 string 至多一条 accepting path (\neq deterministic !)

💡 Ambiguity 在 idempotent semiring 中无影响 ($1 \vee 1 = 1$)，但在 real semiring 中需对多条 path sum。

3.5 Finite-State Transducers

FST

Transition 形如 (q, a, b, w, q') , $a \in \Sigma, b \in \Omega$ 。给定 input x , 定义 output y 上的条件分布。

Composition

$T_1 : \Sigma \rightarrow \Omega, T_2 : \Omega \rightarrow \Gamma$, 则:

$$(T_1 \circ T_2)(x, z) = \bigoplus_{y \in \Omega^*} T_1(x, y) \otimes T_2(y, z)$$

形如 matrix multiplication (带 marginalization)。可层叠构建复杂 model。

3.6 Transliteration model

Composition 自动处理 alignment 的 sum。

1. 定义 permissive FST: 任意 symbol 可映射到任意 symbol
2. 学习 transition weights

3. Training: 最大化 likelihood, **margin-
alize over latent alignments**

3.7 Acyclic WFSAs 的 Backward Algorithm

⚙️ Backward Algorithm (Acyclic WFSAs)

按 reverse topological order 遍历 nodes, 应用 distributivity。

1. 对 nodes 按 topological order 排序: q_1, \dots, q_M
2. **For** $m = M, \dots, 1$:
3. $\beta[q_m] \leftarrow \rho(q_m) \oplus \bigoplus_{\{(q_m, a, w, q') \in \delta\}} w \otimes \beta[q']$
4. **Return** $\bigoplus_{\{q \in I\}} \lambda(q) \otimes \beta[q]$

Complexity: $O(|Q| + |\delta|)$ (linear time)

对于 **acyclic** WFSAs, 可直接应用 backward algorithm。关键性质: directed acyclic graph 可做 **topological sort**。

💡 Topological sort 非唯一。对 CRF 中长度 N 、 $|\mathcal{T}|$ 个 tags 的 lattice, topological orderings 数量为 $N \times (|\mathcal{T}|!)$ ——同一 time step 内的 nodes 可任意顺序更新。

与 CRF 版本对比: 这里只需 topological order, 不再显式遍历 time steps 和 tags。抽象使一切更简单, which is worth it.

3.8 Closed Semiring 与 Kleene Star

处理 **cyclic** WFSAs 需要 infinite sums。关键工具是 **Kleene star**。

Closed Semiring (revisited)

Semiring 称为 **closed** 若存在 Kleene star 运算 a^* 满足:

$$a^* = 1 \oplus a \otimes a^*$$

$$a^* = 1 \oplus a^* \otimes a$$

这两条公理看似抽象, 实则 geometric series 天然满足: $\sum_{n \geq 0} x^n = 1 + x \cdot \sum_{n \geq 0} x^n = 1 + \left(\sum_{n \geq 0} x^n\right) \cdot x$

对 $|x| < 1$, closed form 为 $x^* = 1/(1 - x)$ 。

💡 Real semiring 本身不 closed: 若 $x = 2$, 则 $\sum x^n$ 发散。需扩展到 extended reals $\mathbb{R} \cup \{\infty\}$ 。

Matrix Version: 若 M 是 semiring 值矩阵, 则:

$$M^* = \sum_{n \geq 0} M^n$$

在 real semiring 中, 这收敛当且仅当 M 的 **largest eigenvalue** < 1 。此时:

$$M^* = (I - M)^{-1}$$

这给出 cubic time algorithm (matrix inversion)。但问题是: semiring 没有 minus 和 inverse !

3.9 Lehmann's Algorithm

Lehmann's algorithm 是处理 cyclic WFSAs 的通用 dynamic program, 无需 inverse 操作。

⚙️ Lehmann's Algorithm

Input: Weight matrix $W \in \mathbb{K}^{|Q| \times |Q|}$, closed semiring

1. $R^{(0)} \leftarrow W$
2. **For** $j = 1, \dots, |Q|$:
3. **For** $i, k = 1, \dots, |Q|$:
4. $R_{ik}^{(j)} \leftarrow R_{ik}^{(j-1)} \oplus R_{ij}^{(j-1)} \otimes (R_{jj}^{(j-1)})^* \otimes R_{jk}^{(j-1)}$
5. **Return** $R^{(|Q|)}$

Complexity: $O(|Q|^3)$

Lehmann's Recursion

令 $R_{ik}^{(j)}$ 为从 q_i 到 q_k 、仅经过 $\{q_1, \dots, q_j\}$ 的所有 paths 的 semiring-sum。

Base case: $R^{(0)} = W$ (direct edges)

Recursion:

$$R_{ik}^{(j)} = R_{ik}^{(j-1)} \oplus R_{ij}^{(j-1)} \otimes (R_{jj}^{(j-1)})^* \otimes R_{jk}^{(j-1)}$$

直观理解: 经过 $\{1, \dots, j\}$ 的 paths = 不经过 j 的 paths \oplus 经过 j 的 paths。后者分解为: $i \rightarrow j$ (不经过 j), j 上的 cycles, $j \rightarrow k$ (不经过 j)。

3.9.1 Floyd-Warshall 作为特例

Floyd-Warshall 是 Lehmann's algorithm 在 tropical semiring $(\mathbb{R} \cup \{\infty\}, \min, +, \infty, 0)$ 下的特例。

💡 关键观察: Floyd-Warshall 中没有 Kleene star ! 因为在 shortest path 问题中, 走 cycle 永远使路径更长, 所以 $a^* = 0$ (identity of min)。这也解释了为何 Floyd-Warshall 存在: 它比 naive $|\mathcal{V}|^2$ 次 Dijkstra 快 $O(|\mathcal{V}|)$ 倍。

3.9.2 Gauss-Jordan 作为特例

在 real semiring 中, Lehmann's algorithm 等价于 Gauss-Jordan 推导 (注意公理 2 的使用):
elimination (matrix inversion):

$$M^* = (I - M)^{-1}$$

$$M^* = I + M^* \otimes M \quad (\text{Axiom 2})$$

$$M^* - M^* M = I, \quad M^* (I - M) = I. \blacksquare$$

3.9.3 Kleene's Algorithm 作为特例

将 Lehmann 应用于 **regular expression semiring** ($\oplus = \text{union}, \otimes = \text{concatenation}$), 得到 FSA \rightarrow regex 转换 algorithm。这是 Kleene's theorem 的构造性证明。

3.10 Path Sum 计算总结

给定 WFSAs \mathcal{A} , 计算 $Z(\mathcal{A})$:

1. 构造 symbol-specific transition matrices W_a
2. Sum 得 $\bigoplus_a W_a$
3. 应用 Lehmann's algorithm 得 $R^{(|Q|)}$
4. $Z = \bigoplus_{q_i \in I, q_f \in F} \lambda(q_i) \otimes R_{if}^{(|Q|)} \otimes \rho(q_f)$

对 transliteration: compose transducers, 然后用 Lehmann 计算 Z 。可 backprop 训练, 用 Viterbi semiring 做 inference。

4 Constituency Parsing

4.1 Syntax 与 Hierarchical Structure

Syntax 是 sentence structure 的数学研究, 或曰 word order 的研究。核心事实:

💡 Language is structured hierarchically. 这是 overwhelming evidence 支持的事实, 非假设。

4.1.1 Constituency

Constituent 是在 hierarchical structure 中作为 single unit 运作的 word group。

Example: Constituency

- John speaks **Spanish** fluently. → John speaks **Chinese** fluently. ✓
- Mary programs the homework **in the lab**. → Mary programs the homework **for eternity**. ✓

可替换的部分即为 constituent。

4.1.2 Syntactic Ambiguity

同一 string 可对应多个 parse trees, 产生不同 meanings。

Classic Ambiguity Examples

"Fruit flies like..."

- [Fruit flies] [like]... — 果蝇喜欢
- [Fruit] [flies like]... — 水果像... 飞

"...elephant in my pajamas"

- PP attach high — 我穿睡衣
- PP attach low — 大象穿睡衣

Modifier **scope**

- "plastic cup holder"
- "plastic-cup holder"

这些 ambiguities 是 **事实** (data)。我们通过 introspection 收集, which is linguistics 独特之处。

4.1.3 Constituency Tests

判定 constituent 的 linguistic 测试:

1. **Pronoun replacement**: "Eleanor ate [the pad thai]" → "Eleanor ate **it**"
2. **Clefting**: "John loves [the red car]" → "**It is [the red car]** that John loves"
3. **Pro-form substitution**: "Papa eats caviar [with a spoon]" → "**How** does Papa eat caviar?"

💡 Clefting 可消解歧义:

- "It is **the fruit** that flies like a green banana" — 只保留解读 2
- 这说明 syntactic operations 作用于 tree structure, 而非 string

4.1.4 与 Programming Languages 对比

|| Programming Lang | Natural Lang | ||-||-|| Constituents | 明确标记 (brackets) | 隐式 || Parsing | Linear time | Cubic time || Ambiguity | 设计上避免 | 无处不在 || Grammar | 已知 | 需 reverse engineer |

4.2 Context-Free Grammars

Context-Free Grammar (CFG)

四元组 $\langle \mathcal{N}, S, \Sigma, \mathcal{R} \rangle$:

- \mathcal{N} : non-terminal symbols (大写字母)
- $S \in \mathcal{N}$: start symbol
- Σ : terminal symbols (小写字母)
- \mathcal{R} : production rules, 形如 $N \rightarrow \alpha$, $\alpha \in (\mathcal{N} \cup \Sigma)^*$

String w 属于 language 当且仅当存在从 S 开始 yield w 的 derivation。

称“context-free”是因为 rule 的应用不依赖左右 context—— N 无论出现在哪都可被替换。

💡 CFG 是 model, 非 ground truth。

- 它是解释 linguistic data 的工具, 非大脑中真实存在的结构
- Tree annotations 是某人的 modelling choice
- 切勿将 treebank 视为“ground truth”

4.2.1 Ambiguous Grammars

若同一 string 有多于一个 derivation tree, 则 grammar 是 ambiguous 的。

Parse Tree Factorization

给定 CFG, tree 的 probability/score 分解到 rules:

$$\text{score}(t, w) = \sum_{r \in t} \text{score}(r)$$

即 tree 只是 rules 的 **multiset**——任何两棵用相同 rules (含重数) 的 tree 有相同 score。

4.3 Probabilistic & Weighted CFGs

PCFG

五元组 $\langle \mathcal{N}, S, \Sigma, \mathcal{R}, p \rangle$, 其中 $p: \mathcal{R} \rightarrow [0, 1]$ 是 locally normalized distribution:

$$\forall N \in \mathcal{N}: \sum_{N \rightarrow \alpha \in \mathcal{R}} p(N \rightarrow \alpha) = 1$$

问题: PCFG 可能 non-tight (类似 LM 的问题); 可能有 infinite trees for one string。

Weighted CFG (WCFG)

用任意 non-negative weights 替代 probabilities。Globally normalized:

$$p(t | w) = \frac{\exp \text{score}(t, w)}{\sum_{t': \text{yield}(t')=w} \exp \text{score}(t', w)}$$

问题: $Z(w)$ 可能发散!

Divergence Example

Rules: $S \rightarrow S$ (weight 1), $S \rightarrow a$ (weight 1)

String “a” 有无穷多 trees ($S \rightarrow S \rightarrow \dots \rightarrow S \rightarrow a$), 每棵 weight 1。Z 发散。

4.4 Chomsky Normal Form

Chomsky Normal Form (CNF)

所有 rules 形如:

- $N_1 \rightarrow N_2 N_3$ (binary branching)
- $N \rightarrow a$ (terminal emission)
- $S \rightarrow \varepsilon$ (仅对 start symbol, 仅当 $\varepsilon \in L(G)$)

CNF Theorem

任何 CFG G 可转换为 CNF grammar G' , 使得 $L(G') = L(G)$ (或 $L(G') = L(G) - \{\varepsilon\}$)。prob 也可保持。

CNF 的关键后果:

1. **Decidability**: 长度 N 的 string 的 trees 数量有限 (历史上证明 CFL membership decidable 的关键步骤)
2. **Tree size fixed**: 长度 N 的 string 对应的 binary tree 有 $2N - 1$ 个 nodes
3. **No cycles**: 不存在 $N \rightarrow \dots \rightarrow N$ 的 chain

Trees 数量虽有限但仍指数级: **Catalan number** $C_N \approx O\left(\frac{4^N}{N^{\frac{3}{2}}}\right)$ 。

4.5 Parsing Problem

给定 sentence w , 求 distribution over trees with yield w :

$$p(t | w) = \frac{\exp \text{score}(t, w)}{Z(w)}, \quad Z(w) = \sum_{t: \text{yield}(t)=w} \exp \text{score}(t, w)$$

与 CRF 的类比: |CRF| Parsing ||-|| 给定 w , distribution over $t \in \mathcal{T}^N$ | 给定 w , distribution over trees yielding w || Score 分解到 bigrams | Score 分解到 rules |

关键: 我们只需对特定 string 的 trees 求和, 不需整个 WCFG 的 Z 。

💡 与 WFSA 不同, WCFG 的 general Z 需解 quadratic equations (iterative methods like Newton's method), 无 closed-form algo。但 per-string $Z(w)$ 可用 CKY 高效计算。

4.6 CKY Algorithm

此 algorithm 的意义: 证明了 CFL membership 可在 polynomial time 决定。这在当时是开放问题。

4.6.1 为何需要 CKY?

Programming languages 设计上保证 linear-time parsing (unambiguous, deterministic CFG)。但 natural language 天然 ambiguous, 需要更通用的 algorithm。

💡 与 matrix multiplication 的关系: 存在 tight reduction——更快的 matrix multiplication \rightarrow 更快的 parsing。Sub-cubic parsing 由 Leslie Valiant (PAC learning 发明者, Turing Award) 给出。

Jay Earley 进一步证明: 对任意 CFG (非 CNF), 可达到 $O(N^3 |G|)$ 而非 $O(N^3 |G'|)$ (G' 是 CNF 转换后可能变大的 grammar)。

4.6.2 Algorithm 核心思想

Span: sentence 的 contiguous substring, 如 “like a green” 在 “fruit flies like a green banana” 中。

Chart: dynamic programming table, $\text{Chart}[i, k, X]$ 存储 non-terminal X 覆盖 span $[i, k)$ 的所有 derivations 的 semiring-sum。

三层 for loops:

1. 初始化 length-1 spans (terminal rules)
2. 按 span length 递增枚举
3. 对每个 span, 枚举所有 split points

CKY Algorithm

Input: Sentence $w = w_1 \dots w_N$, CNF grammar $\langle \mathcal{N}, S, \Sigma, \mathcal{R} \rangle$, scoring function

1. $C \leftarrow 0$
2. **For** $i = 1, \dots, N$:
3. **For** $X \rightarrow w_i \in \mathcal{R}$:
4. $C[i, i + 1, X] \leftarrow C[i, i + 1, X] \oplus \exp(\text{score}(X \rightarrow w_i))$
5. **For** $\ell = 2, \dots, N$:
6. **For** $i = 1, \dots, N - \ell + 1$:
7. $k \leftarrow i + \ell$
8. **For** $j = i + 1, \dots, k - 1$:
9. **For** $X \rightarrow YZ \in \mathcal{R}$:
10. $C[i, k, X] \leftarrow C[i, k, X] \oplus \exp(\text{score}(X \rightarrow YZ)) \otimes C[i, j, Y] \otimes C[j, k, Z]$
11. **Return** $C[1, N + 1, S]$

Complexity: $O(N^3 |\mathcal{R}|)$

💡 CNF 在哪里体现? 每个 span 由恰好 2 个 sub-spans 组成 (binary branching)。若允许 k 个 children, complexity 变为 $O(N^{k+1})$ ——这就是为何需要 CNF。

4.6.3 CKY 详细示例

⚠️ 考试常见: 手工填写 CKY chart。TA 强调“做 3-4 遍就记住了”。

CKY Chart 索引

Chart 索引 $C[i, k, X]$:

- i : span 起点 (word 之前的 position)
- k : span 终点 (word 之后的 position)
- X : non-terminal

Position 在 words 之间: 0 | fruit | 1 | flies | 2 | like | 3 | ...

Span $[i, k)$ 覆盖 words w_i, \dots, w_{k-1} , 其长度 $= k - i$

CKY 填表步骤

1. 初始化 (length-1)

2. 递推 ($\ell = 2..N$)

3. 结果

对每个 w_i , 查找 $X \rightarrow w_i$:

$$C[i, i+1, X] = \text{score}(X \rightarrow w_i)$$

枚举 i, k, j , 对 $X \rightarrow YZ$:

$$C[i, k, X] \leftarrow C[i, k, X] \oplus$$

$$\text{score} \otimes C[i, j, Y] \otimes C[j, k, Z]$$

$$C[0, N, S]$$

完整 sentence 被 start symbol 覆盖

💡 填表顺序: 按 span 长度递增 ($\ell = 1, 2, \dots, N$); 遍历顺序: 同一 length 内任意 (topological order 的自由度)。

- 对角线 ($\ell = 1$): 词性标注
- $C[0, 1] = \{N\} \leftarrow \text{"fruit"}$
- $C[1, 2] = \{N, V\} \leftarrow \text{"flies"}$

- 上三角 ($\ell \geq 2$): 组合规则
- $C[0, 2] = \{NP\} \leftarrow N + N$
- $C[0, 5] = \{S\} \leftarrow \text{最终结果} \checkmark$

| $i \setminus j$ | 1 fruit | 2 flies | 3 like | 4 a | 5 banana |
|-----------------|---------|----------|-----------|-----------|------------|
| 0 | N | NP (N N) | S (NP VP) | | S (NP VP) |
| 1 | | N, V | VP (V NP) | VP (V NP) | VP |
| 2 | | | V, P | PP (P NP) | PP, VP |
| 3 | | | | Det | NP (Det N) |
| 4 | | | | | N |

Table 4: Syntax Parsing 填表例子

4.6.4 Catalan Number 与 Parse Trees 数量

Catalan Number

长度 N 的 string 的 binary parse trees 数量:

$$C_N = (1, N+1) \binom{2N}{N} \approx (4^N, N^{\frac{3}{2}} \sqrt{\pi})$$

$$, C_1 = 1, C_2 = 2, C_3 = 5, C_4 = 14, C_5 = 42, C_{10} = 16796$$

这解释了为何 CKY 必要: 即使只有 5 个 words, 也有 42 种可能的 binary tree structures。

4.6.5 CNF 转换

💡 CKY 要求 CNF。转换步骤繁琐 & 机械:

1. 消除 ϵ -productions (除 $S \rightarrow \epsilon$)
2. 消除 unit productions ($A \rightarrow B$)
3. 将长 RHS 拆成 binary (引入新 non-terminals)
4. 将 terminals 与 non-terminals 混合的 RHS 分离

Example

$VP \rightarrow V NP PP$ 不是 CNF (3 个 children)

转换:

- 引入 $VP' \rightarrow NP PP$
- 改为 $VP \rightarrow V VP'$

现在两条 rules 都是 binary。

4.6.6 CRF 与 CFG 的对应

⚠️ Exercise 考点: 将 CRF 写成 CFG 形式, 理解两者结构对应。

CRF 是一种 **right-recursive CFG**:

结果: $O(|\mathcal{T}|^2)$ 条 transition rules, 与 CRF 的 transition matrix 对应。

CRF as CFG

给定 tag set \mathcal{T} , 构造 CFG:

- Non-terminals: B_t for each $t \in \mathcal{T}$, plus S
- Rules:
 - ▶ $S \rightarrow B_t$ for each $t \in \mathcal{T}$ (起始)
 - ▶ $B_t \rightarrow A_t B_{t'}$ for each $t, t' \in \mathcal{T}$ (transition)
 - ▶ $A_t \rightarrow w$ for each word w , tag t (emission)

这强制 linear structure——parse tree 必须是 right-branching chain。

4.6.7 Topological Order 视角

CKY 的 for loops 实际上是在遍历一个 **generalized topological order**:

- 枚举所有 triples (i, j, k) 满足 $0 < i < j < k \leq N$
- 按 span length $k - i$ 递增
- 同一 length 内, 任意顺序皆可

这与 CRF 中同一 time step 内 tags 可任意顺序更新是同一 insight。

4.6.8 Semiring 化与 Viterbi

CKY 可用任意 semiring:

- **Real semiring**: 计算 $Z(w)$ (normalizer)
- **Viterbi semiring**: 找 best parse (配合 backpointers)
- **Entropy semiring**: 计算 parse distribution 的 entropy

4.6.9 Training

Scoring function 可以是任意 neural network。Training 方式与 CRF 相同:

$$\mathcal{L} = \sum_{(w, t) \in \mathcal{D}} [\text{score}(t, w) - \log Z(w)]$$

对 CKY forward pass 做 backprop 即可求 gradient。

✅ 与 Assignment 2 的联系: Given 已经用 semiring 算过 entropy。同样的 semiring 直接 plug into CKY 即可算 parse trees 的 entropy。这就是 abstraction 的 power。

4.6.10 Weighted CKY 与 Semirings

与 CRF 相同, CKY 可用不同 semirings:

| Semiring | 操作 $(\oplus, \otimes)^4$ | 计算内容 / 应用场景 ⁵ |
|------------------|---------------------------------------------------|----------------------------------------------------|
| Real/Probability | $(+, \times)$ | $Z(w)$ (partition function/normalizer); 前向-后向算法 |
| Tropical/Viterbi | (\max, \times) | 最优路径/解析树; Viterbi 算法; 最大似然解码 |
| Log | $(\text{logsumexp}, +)$ | $\log Z(w)$; 数值稳定的 prob 计算; 避免下溢 |
| Boolean | (\vee, \wedge) | 是否存在有效路径; 可达性判断; 语法解析存在性 |
| Counting | $(+, \times)$ | 路径/推导数量; 歧义度计算; 派生树计数 |
| k-best Tropical | (\max_k, \times) | Top-k 最优路径; k-best Viterbi; 束 search (beam search) |
| Expectation | $(+, \times)$ over $\mathbb{R} \times \mathbb{R}$ | 特征期望; 梯度计算; EM 算法 E-step |
| MinPlus/Tropical | $(\min, +)$ | 最短路径; 编辑距离; CKY 最小代价解析 |
| Inside | $(+, \times)$ | Inside prob; PCFG 内向算法; 子树 prob |
| Outside | $(+, \times)$ | Outside prob; PCFG 外向算法; 上下文 prob |
| Entropy | 特殊组合 | Shannon 熵计算; 不确定性度量; 模型置信度 |
| Risk/Loss | $(+, \times)$ with loss | 期望风险; 最小贝叶斯风险解码; 损失感知训练 |

Table 5: Semiring 及其应用

5 Dependency Parsing

5.1 Dependency Grammar 简介

Dependency grammar 是 constituency grammar 的替代传统——两者都是 **models** (某人对 language structure 的 opinion), 解释不同 phenomena, 可互补。

核心思想: sentence 中每个 word 与其 **syntactic head** 连接, 形成 directed tree。

Dependency Tree

- 每个 word 有唯一 parent (head)
- 有唯一 root (通常是 main verb)
- Edges 带 grammatical relation labels (subject, object, etc.)

“The boy eats Rösti”

Relations: boy $\xrightarrow{\text{subj}}$ eats, Rösti $\xrightarrow{\text{obj}}$ eats, The $\xrightarrow{\text{det}}$ boy

5.1.1 为何 Dependency 与 Function Application 相关?

Verb 可视作 function, arguments 是其 dependents:

$$\text{eats} = \lambda y. \lambda x. \text{Eats}(x, y)$$

应用后: $\text{eats}(\text{Rösti})(\text{boy}) = \text{Eats}(\text{boy}, \text{Rösti})$

这是 **argument structure** 的浅层建模——verb 接受哪些 arguments、如何标记 (preposition, case marking 等)。

5.1.2 Dependency vs Constituency

| Aspect | Constituency | Dependency |
|--------|------------------------|-------------------------|
| 基本单位 | Phrases (constituents) | Head-dependent pairs |
| 标注内容 | Phrase structure | Grammatical relations |
| 信息 | Hierarchy, scope | Head selection, valency |
| 相互关系 | 可互相转换 | 但 tree 结构不同 |

从 constituency tree 提取 dependency tree: 为每个 rule 指定 head child (Collins' rules), 然后向上传播 head。

⁴关键性质 **幺元 (Identity)**: 加法幺元 0, 乘法幺元 1; **零元 (Annihilator)**: 加法零元使 $a \otimes 0 = 0$; **分配律**: $a \otimes (b \oplus c) = (a \otimes b) \oplus (a \otimes c)$; **结合律**: 两个操作都满足结合律; **交换律**: 加法操作通常满足交换律 (乘法不一定)

⁵NLP 应用示例: CRF/HMM: 使用 Log 半环进行训练, Viterbi 半环进行解码; PCFG: Inside-Outside 算法使用 Real 半环; 神经网络: 前向传播使用 Real 半环, 反向传播涉及 Expectation 半环; 机器翻译: 束 search 使用 k-best 半环; 依存句法分析: 最大生成树使用 MaxPlus 半环

5.1.3 Projectivity

Projective Dependency Tree

若将 arcs 画在 words 上方，没有 crossing arcs，则称 tree 是 projective 的。

- **Projective**: 与 constituency structure 紧密相关，可用 CKY 变体 parse
- **Non-projective**: 有 crossing arcs，需要不同 algorithms

Non-projectivity Example

"Ryan ate Rösti for lunch, which was delicious."

"which" 修饰 "Rösti"，但 "for lunch" 介于两者之间。Arc (Rösti, which) 跨过 arc (ate, for)。

这是英语中的 non-contiguous constituent 现象——CFG 假设开始 break。

大多数语言 nearly projective——non-projective structures 存在但相对稀少。

5.1.4 Universal Dependencies

UD (Universal Dependencies) 是跨语言的 dependency annotation 标准，覆盖数百种语言。

💡 为何 dependency parsing 如此流行？主要是 convenience。UD 提供免费、统一格式的 data，便于 benchmark。相比之下，constituency treebanks 多在 paywall 后且格式各异。
这是 NLP 的社会学现象：data 的 accessibility 极大影响 research 方向。

5.2 Probability Model for Non-Projective Trees

目标：给定 sentence w ，定义 spanning trees 上的 distribution。

问题规模： N 个 nodes 的 directed spanning trees 数量是 $(N-1)^{N-2}$ (Cayley's formula 的 directed 版本)——比 parse trees 的 Catalan number 还大。

5.2.1 Edge Factorization

Edge-Factored Model

假设 scoring function 分解到 edges:

$$\text{score}(t, w) = \text{score}(r, w) + \sum_{(i \rightarrow j) \in t} \text{score}(i, j, w)$$

其中 r 是 root choice。

将 scores 组织成 matrices:

- $A_{ij} = \exp \text{score}(i, j, w)$: weighted adjacency matrix
- $\rho_j = \exp \text{score}(r = j, w)$: root scores

💡 为何不能更强？Edge factorization 是能保持 tractability 的 strongest assumption。若允许 second-order (同时看两条 edges)，可 encode Hamiltonian path problem (NP-hard)。

5.3 Matrix-Tree Theorem

5.3.1 Root Convention

💡 Dependency tree 引入 external root node (不在 sentence 内)，有一条 arc 指向 sentence 的 syntactic head (通常是 main verb)。这让 root choice 也变成普通的 edge choice。

两种等价写法:

- Root as special node 0: edges $0 \rightarrow j$ 表示 w_j 被选为 root
- Root scores vector ρ : $\rho_j = \exp \text{score}(r = j, w)$

两者最终都落到对 Laplacian L 第一行的修改 (Koo et al. trick)。

5.3.2 Arc Scoring: First-Order vs Higher-Order

First-Order (Arc-Factored)

Score 仅依赖单条 arc:

$$\text{score}(t, w) = \text{score}(r, w) + \sum_{(i \rightarrow j) \in t} \text{score}(i, j, w)$$

其中 $i = \text{head}$, $j = \text{dependent}$ 。Complexity: $O(N^2)$ arcs。

Second-Order: Grandparent

Score 还依赖 grandparent g (i 的 parent):

$$\text{score}(t) = \sum_{(g \rightarrow i \rightarrow j) \in t} \text{score}(g, i, j, w)$$

Example: "eat a red apple" 则 Arc: apple \rightarrow red; Grandparent: eat (因为 eat \rightarrow apple)

Second-Order: Sibling

Score 还依赖 sibling s (同一 head 下的其他 dependents):

$$\text{score}(t) = \sum_{(i \rightarrow j, i \rightarrow s) \in t} \text{score}(i, j, s, w)$$

Example: "eat an apple and an orange" 则 Head: eat; Siblings: apple, orange

5.3.3 Complexity 分析与 Extreme Structures

Arc Scoring Templates

Extreme Trees for Complexity 直觉:

一般来说 First-order: $O(N^2)$; Second-order: $O(N^3)$

Flat tree: one head with $N-1$ dependents

- First-order: $O(N)$ arcs
- Sibling: $O(N^2)$ (每条 arc 有 $N-2$ siblings)

Chain tree: each node has exactly one child (a path)

- First-order: $O(N)$ arcs
- Grandparent: $O(N)$ (每条 arc 只有 1 grandparent)

💡 为何 first-order 够用？Neural scoring function (BiLSTM/Transformer) 已在 input representation 中编码丰富 context。Arc-factored assumption 作用于 scoring，不限制 representation。Edge-factored 是“还能做 exact inference”的最强可用假设。

5.3.4 MTT 证明结构与 Sanity Checks

Assignment 5 的证明路线图

Step 1: Undirected Case (Kirchhoff)

- 构造 adjacency matrix A
- 构造 Laplacian $L = D - A$
- 证明 $\det(\tilde{L}_i) = \text{spanning trees 数量}$

Step 2: Directed Case (Tutte)

- 修改 Laplacian 为 directed version
- 加入 root constraint (Koo et al.)

Laplacian Matrix 构造

Undirected:

$$L_{ij} = \begin{cases} \sum_k A_{ik} & \text{if } i = j \text{ (degree)} \\ -A_{ij} & \text{otherwise} \end{cases}$$

Directed with root (课程写法，incoming sum on diagonal):

$$L_{ij} = \begin{cases} \sum_{k \neq j} A_{kj} & \text{if } i = j \\ -A_{ij} & \text{if } i \neq j \end{cases}$$

注入 root scores: $L_{1,j} \leftarrow \rho_j$

Sanity Checks:

1. Undirected: 列和为 0
 $\det(\mathbf{L}) = 0$, 需 cofactor
2. Directed + root:
 $\det(\mathbf{L}) \neq 0$ 即 $Z(\mathbf{w})$
3. 若 undirected $\det \neq 0$
→ 构造错误

MTT Workflow (Mechanical)

1. Build Laplacian:
diag = col sum
off-diag = $-\mathbf{A}_{ij}$
2. Inject root:
 $\mathbf{L}_{1,j} \leftarrow \rho_j$
3. Partition function:
 $Z(\mathbf{w}) = \det(\mathbf{L})$

5.3.5 Chu-Liu-Edmonds 详解

CLE Hand-Run Checklist

Repeat until no cycle:

1. Greedy step: 对每个 non-root node, 选 highest incoming arc
2. Cycle detection: 检查 greedy graph 是否有 cycle
3. If no cycle: done
4. If cycle exists:
 - Contract cycle into super-node c
 - Reweight entering edges
5. Recurse on contracted graph
6. Expand cycles using recorded choices

Reweighting 公式

设 cycle C 内节点 v 的 best incoming arc 权重为 w_v 。
对外部节点 u 到 $v \in C$ 的 arc:

$$\text{new_weight}(u, v) = \text{weight}(u, v) - w_v$$

直觉: 选择 (u, v) 意味着放弃 v 在 cycle 内的 arc。Reweight 确保 total cost 正确。

Root Constraint 处理

CLE base version 允许 root 有多条 outgoing arcs, 但 dependency parsing 要求 root 只有 1 outgoing。

Naive: 对每条 root arc 分别运行 CLE, 取最优。Complexity $O(N \cdot \text{CLE})$ 。

Clever (Gabow et al.): 计算 swap score = next-best incoming - current incoming, 删除 swap score 最小的多余 root edge。

5.3.6 Arc Scoring Functions (Implementation)

Arc Scoring Templates

Let \mathbf{h}_i be representation of word i (from BiLSTM/Transformer encoder).

Then set $\mathbf{A}_{ij} = \exp \text{score}(i, j, \mathbf{w})$

Common choices:

- Bilinear: $\text{score}(i, j) = \mathbf{h}_i^\top \mathbf{W} \mathbf{h}_j$
- MLP: $\text{score}(i, j) = \mathbf{v}^\top \tanh(\mathbf{W}_h \mathbf{h}_i + \mathbf{W}_d \mathbf{h}_j)$

💡 If you add label types ℓ (subj/obj/etc):
 $\text{score}(i, j) = \max_{\ell} \text{score}(i, j, \ell)$
或在 decoding 时 explicitly 保留 labels。

5.3.7 与 CRF 的结构对比

| Aspect | CRF (Sequence) | Dependency Parsing |
|-----------------|-----------------------------|--------------------|
| Structure | Linear chain | Tree |
| Z computation | Forward algorithm | Determinant (MTT) |
| Complexity | $O(N \mathcal{T} ^2)$ | $O(N^3)$ |
| Inference | Viterbi | CLE |
| Factorization | Edge-factored (transitions) | Arc-factored |

5.3.8 Kirchhoff's Theorem (Undirected Case)

Kirchhoff's Matrix-Tree Theorem

给定 undirected graph \mathcal{G} , 令 Laplacian matrix:

$$\mathbf{L}_{ij} = \begin{cases} -\mathbf{A}_{ij} & \text{if } i \neq j \\ \sum_{k \neq i} \mathbf{A}_{kj} & \text{if } i = j \end{cases}$$

则 spanning trees 数量 = $\det(\hat{\mathbf{L}}_i)$, 其中 $\hat{\mathbf{L}}_i$ 是删去第 i 行列后的 matrix。

5.3.9 Tutte's Extension (Directed & Weighted)

Tutte 推广到 **directed weighted** graphs:

$$Z(\mathbf{w}) = \det(\mathbf{L})$$

其中 \mathbf{L} 用 directed adjacency matrix 构造。

5.3.10 Adding Root Constraint (Koo et al., 2007)

为满足 single-root constraint, 修改 Laplacian:

$$\mathbf{L}_{ij} = \begin{cases} \rho_j & \text{if } i = 1 \\ -\mathbf{A}_{ij} & \text{if } i \neq j \\ \sum_{k \neq i} \mathbf{A}_{kj} & \text{otherwise} \end{cases}$$

结论: $Z(\mathbf{w}) = \det(\mathbf{L})$, complexity $O(N^3)$ (determinant computation)。

5.4 Inference: Chu-Liu-Edmonds Algorithm

Matrix-tree theorem 算 Z , 但不给 argmax。需要另一个 algorithm 找 best tree。

5.4.1 为何 Kruskal not work?

Kruskal's algorithm (greedy add edges, 不成 cycle) 对 **undirected** minimum spanning tree 有效。

但 directed case 失败:

Greedy 失败示例

Greedy 选 highest incoming edge to each node, 得到 score 7 的 tree。但 optimal tree score 是 10。

原因: directed edges 有 constraints (每个 node 最多一条 incoming edge), locally optimal choices 可能 block globally optimal solutions。

5.4.2 Algorithm Overview

Chu-Liu-Edmonds (1965) / Edmonds (1967):

💡 Undirected case 中 \mathbf{A} 是 symmetric; directed case 不对称。

💡 魔法公式: 整个 normalizer 就是一个 matrix determinant。这不是 dynamic program, 而是 linear algebra。

Semiring 问题: Determinant 需要 **subtraction** (Laplacian 定义中有负号)。若没有 subtraction, 需 exponential time。这就是为何无法 semiringify。

1. **Greedy graph**: 每个 non-root node 选 highest incoming edge
2. **If no cycle**: done (greedy graph 即 optimal)
3. **If cycle exists**:
 - **Contract** cycle 成单个 node
 - **Reweight** entering edges: 新 weight = 原 weight + (被替换的 cycle edge 的 weight)
 - **Recurse** on contracted graph
4. **Expand** contracted cycles, 得到 final tree

5.4.3 Edge Cataloging

对 contracted node c :

- **Dead edges**: cycle 内部的 edges (已处理)
- **External edges**: 不涉及 cycle 的 edges
- **Enter edges**: 进入 cycle 的 edges (需 reweight)
- **Exit edges**: 离开 cycle 的 edges

5.4.5 Complexity

- Edmonds' original: $O(N^3)$ 或 $O(MN)$
- Tarjan's improvement: $O(N^2)$ 或 $O(M \log N)$

5.4.4 Root Constraint Handling

Naive: 对每个可能的 root edge 分别运行 algorithm, 比较结果。Complexity 增加 factor of N 。

Clever (Gabow et al.): 在 greedy graph 中若 root 有多条 outgoing edges, 删除 **swap score** 最小的 (swap score = next-best incoming edge - current incoming edge)。

✓ **非 Dynamic Program**: 这是 assignment 中唯一一个非 DP 的 algorithm。无法 semiringify——想要不同的 computation (如 entropy) 需要用 Matrix-Tree Theorem 的 gradient tricks。

6 Semantic Parsing

6.1 什么是 Meaning?

Syntax 研究 sentence structure; semantics 研究 meaning, which is a philosophical question.

Truth-Conditional Semantics

理解一个 expression 的 meaning, 即知道它在何种条件下为 true。类比数学: 理解 $F = F(x)$ 的 meaning, 即知道哪些 F 使之 true/false。

为何必须成立? 我们能理解 unheard, novel sentences 从; 这只能因为其由可重用的 parts 组成; Plagiarism detection 的基础: language 太 expressive, 独立产生相同句子的 prob 极低

6.1.1 Logical Form

Logical form 是 meaning 的形式化表示⁶

关键: logical form 是 **可执行/可求值** 的——可以判断 true/false 或产生 action。

💡 如果学过 programming language theory: 这与 PL 中的 denotational semantics 是同一思想——通过 evaluation 定义 meaning。

Example: Quantifier Scope Ambiguity

“Everybody loves somebody else” 有两个 readings:

1. $\forall p[\text{Person}(p) \rightarrow \exists q[\text{Person}(q) \wedge p \neq q \wedge \text{Loves}(p, q)]]$
 - 每个人都有 (可能不同的) 某个他们爱的人
2. $\exists q[\text{Person}(q) \wedge \forall p[\text{Person}(p) \wedge p \neq q \rightarrow \text{Loves}(p, q)]]$
 - 存在某个特定的人, 被所有人爱

这是 **semantic ambiguity**——非 lexical (词义歧义)、非 syntactic (结构歧义), 而是 quantifier scope 的歧义。

6.2 Principle of Compositionality

Frege's Principle of Compositionality

The meaning of a complex expression is a **function** of the meanings of its constituent parts.

为何必须成立? 我们能理解 **novel sentences** (从未听过的句子); 这只能因为 sentence 由可重用的 parts 组成; Plagiarism detection 的基础: language 太 expressive, 独立产生相同句子的 prob 极低

💡 **Idioms** 是例外 (如 “kick the bucket” = die), 但:

- 可以修改 idiom: “He kicked the bucket **yesterday**”
- 打破 idiom: “He kicked the **red** bucket” 失去 idiomatic reading
- Idioms 是更大的 lexical units, compositionality 仍在更高层面成立

6.3 Lambda Calculus

Lambda calculus (Church, 1932) 是 computation 的形式化 model, 与 Turing machine 等价 (Church-Turing thesis)。

对我们而言, 它主要是 **notation for anonymous functions**——Python 中的 lambda 即来源于此。

6.3.1 语法定义

Lambda Calculus Terms

Terms 归纳定义:

Base case: Variables x, y, z, \dots 是 terms

Recursive rules:

- **Abstraction**: 若 M 是 term, x 是 variable, 则 $\lambda x.M$ 是 term
- **Application**: 若 M, N 是 terms, 则 (MN) 是 term (M applied to N)

Scope Example

$(\lambda x.x(\lambda x.x)x)$

第 1、3 个 $x \rightarrow$ 外层 λx ; 第 2 个 $x \rightarrow$ 内层 λx

类似 Python 嵌套 function 的 variable scoping——内层 scope 遮蔽外层

6.3.2 Free vs Bound Variables

Free and Bound Variables

Bound: 在某个 λ 的 scope 内

Free: 不在任何 abstraction 的 scope 内

归纳定义:

- $\text{FV}(x) = \{x\}$
- $\text{FV}(\lambda x.M) = \text{FV}(M) - \{x\}$
- $\text{FV}(MN) = \text{FV}(M) \cup \text{FV}(N)$

💡 为何需要 free variables?

⁶还可以是 First-order logic formulas, Lambda calculus expressions, SQL queries, Python code, Robot commands

虽然最终我们关心 **closed terms** (无 free variables)，但定义 semantics 时必须处理 sub-expressions，而 sub-expressions 自然包含 free variables。这是 compositionality 在 formalism 中的体现。

6.3.3 Alpha Conversion

α -conversion

重命名 bound variable 及其所有 bound occurrences:

$$\lambda x.M \xrightarrow{\alpha} \lambda y.M[x := y]$$

条件: y 不能是 M 中的 free variable (否则会改变 meaning)。

需要 α -conversion 的情况

$(\lambda x.\lambda y.xy)y$ 直接 β -reduce 会得到 $\lambda y.yy$ ——但原本外层的 y 是 free 的，现在变 bound 了！

正确做法: 先 α -convert 内层 $\lambda y.xy \xrightarrow{\alpha} \lambda z.xz$ ，再 reduce。另外 $\lambda x.x \xrightarrow{\alpha} \lambda y.y$ 这种是无所谓的✅。

6.3.4 Beta Reduction

β -Reduction

Function application——将 argument 代入 function body:

$$(\lambda x.M)N \xrightarrow{\beta} M[x := N]$$

即: 找到 M 中所有被该 λx 绑定的 x ，替换为 N 。

Example

$$(\lambda x.\lambda y.xy)z \xrightarrow{\beta} \lambda y.zy \quad (x \text{ 被替换为 } z)$$

⚠️ Ryan 明确说会考 beta reduction。给定 Lambda expression, simplify it (反复 apply α -conversion 和 β -reduction 直到无法继续)。TA 也在 tutorial 中强调了至少是 10 分题。

6.3.5 Lambda Calculus 实战

💡 TA 建议的应试技巧:

1. 写 Lambda calculus 时使用不同变量名，避免 α -conversion
2. 每步标注哪个 λ 正在 apply
3. 检查 free variables 是否会被 capture
4. 遇到 identity function $(\lambda x.x)$ 直接替换

例题 A: 无需 α -conversion

化简 $(\lambda z.z)((\lambda y.yy)(\lambda x.xa))$

Step 1: 识别最外层 application: $(\lambda z.z)$ applied to (...)

Step 2: $(\lambda z.z)$ 是 identity function, 直接返回 argument:

$$\xrightarrow{\beta} (\lambda y.yy)(\lambda x.xa)$$

Step 3: 继续 reduce: $y := (\lambda x.xa)$

$$\xrightarrow{\beta} (\lambda x.xa)(\lambda x.xa)$$

Step 4: 再次 reduce: 外层 $x := (\lambda x.xa)$

$$\xrightarrow{\beta} (\lambda x.xa)a$$

Step 5: 最终: $x := a$

$$\xrightarrow{\beta} aa$$

结果: aa (两个 free variables, 无法再 reduce)

例题 C: 需要 α -conversion

化简 $(\lambda x.(\lambda y.y)x)((\lambda y.y)y)$

Trap: 若直接把 outer y (free) 代入 inner λy , 会被错误 bind!

Step 1: 先 α -convert 内层 λy 为 λa :

$$(\lambda x.(\lambda a.a)x)((\lambda y.y)y)$$

Step 2: 化简 argument: $(\lambda y.y)y \xrightarrow{\beta} y$

$$(\lambda x.(\lambda a.a)x)y$$

Step 3: 代入 $x := y$:

$$(\lambda a.a)y$$

Step 4: 最终:

$$\xrightarrow{\beta} y$$

6.3.6 First-Order Logic 翻译

| English Pattern | FOL Formula | Example |
|--------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 条件与蕴含 (Conditionals & Implications) | | |
| “If A, then B” “A implies B” | $A \rightarrow B$ | “If it rains, then the ground is wet” $\text{Rain}(x) \rightarrow \text{Wet}(x)$ |
| “A if and only if B” “A iff B” | $A \leftrightarrow B$ | “You pass iff you score ≥ 60 ” $\text{Pass}(x) \leftrightarrow \text{Score}(x) \geq 60$ |
| “Unless A, B” “B unless A” | $\neg A \rightarrow B$ or $A \vee B$ | “You fail unless you study” $\neg \text{Study}(x) \rightarrow \text{Fail}(x)$ |
| 逻辑连接词 (Logical Connectives) | | |
| “A and B” “Both A and B” | $A \wedge B$ | “It’s cold and raining” $\text{Cold}() \wedge \text{Raining}()$ |
| “A or B” “Either A or B” | $A \vee B$ | “Tea or coffee” $\text{Tea}(x) \vee \text{Coffee}(x)$ |
| “Not A” “It is not the case that A” | $\neg A$ | “Not happy” $\neg \text{Happy}(x)$ |
| “Neither A nor B” | $\neg A \wedge \neg B$ or $\neg(A \vee B)$ | “Neither rich nor famous” $\neg \text{Rich}(x) \wedge \neg \text{Famous}(x)$ |
| 全称量词 (Universal Quantifiers) | | |
| “All/Every/Each A is B” “Everyone/Everything” | $\forall x[A(x) \rightarrow B(x)]$ | “All dogs bark” $\forall x[\text{Dog}(x) \rightarrow \text{Bark}(x)]$ |
| “No A is B” “No one/Nothing” | $\neg \exists x[A(x) \wedge B(x)]$ or $\forall x[A(x) \rightarrow \neg B(x)]$ | “No student is lazy” $\neg \exists x[\text{Student}(x) \wedge \text{Lazy}(x)]$ |
| “Only A is B” | $\forall x[B(x) \rightarrow A(x)]$ | “Only students can register” $\forall x[\text{Register}(x) \rightarrow \text{Student}(x)]$ |
| 存在量词 (Existential Quantifiers) | | |

“对所有 x ，如果 x 是狗，则 Alex 喜欢 x ”

6.3.9 Termination 与 Turing Completeness

Lambda calculus 的 Turing completeness 来源于: β -reduction 可能不终止。

Non-terminating Example

令 $\Omega = (\lambda x.xx)(\lambda x.xx) \xrightarrow{\beta} (\lambda x.xx)(\lambda x.xx) = \Omega$

无限循环！这是 Russell's paradox 在 Lambda calculus 中的体现。

💡 **Undecidable problem:** 判断两个 Lambda terms 是否 equivalent (即能否通过 α/β 互相到达) 是不可判定的。

6.3.10 Extended Lambda Calculus

NL semantics

Constants: 表示 entities (Alex, Bob, Texas, ...) **Predicates:** 表示 relations (Likes(\cdot , \cdot), Person(\cdot), ...) **Quantifiers:** \forall, \exists **Logical connectives:** $\wedge, \vee, \neg, \rightarrow$

α -conversion 和 β -reduction 规则不变。

Semantic Composition Example

Lexicon: Alex : Alex ; Brit : Brit ; likes : $\lambda y.\lambda x. \text{Likes}(x, y)$

Derivation of “Alex likes Brit”:

- likes(Brit) = $(\lambda y.\lambda x. \text{Likes}(x, y))(\text{Brit}) \xrightarrow{\beta} \lambda x. \text{Likes}(x, \text{Brit})$
- $(\lambda x. \text{Likes}(x, \text{Brit}))(\text{Alex}) \xrightarrow{\beta} \text{Likes}(\text{Alex}, \text{Brit})$

💡 为何 likes 是 $\lambda y.\lambda x$ 而非 $\lambda x.\lambda y$?

因为英语语序是 Subject-Verb-Object. Verb 先接 object (右边)，再接 subject (左边)。Lambda 的参数顺序反映了 syntactic composition 的顺序。

6.4 Combinatory Logic

Combinatory logic (Curry, 1958) 是 Lambda calculus 的替代——不使用 abstraction，只用 **primitive combinators** 构建 functions。

💡 S 和 K 构成 **complete basis**——任何 Lambda term 都可用 S, K 表示。例如 $I = SKK$ 。

Combinators

Identity: $Ix = x$; **Constant:** $Kxy = x$; **Substitution:** $Sxyz = xz(yz)$

Convention: left-associative, 即 $Kxy = (Kx)y$

其他常用 combinators: **Composition:** $Bxyz = x(yz)$;

Flip: $Cxyz = xzy$; **Type-raising:** $Txy = yx$

6.5 Combinatory Categorical Grammar (CCG)

6.5.1 为何需要 CCG?

Context-free grammars 无法优雅处理某些 phenomena:

- Coordination with gapping:** “I like to play bridge and Sarah handball”
- Cross-serial dependencies:** Dutch/Swiss German 的 verb-object 交叉依赖 (recall Lecture 1)

CCG 是 **mildly context-sensitive**——比 CFG 更 expressive，但仍 polynomial-time parsable。

更重要的是: CCG 提供了 **syntax-semantics interface**——将 Lambda calculus 优雅集成到 grammar 中。

6.5.2 Linear Indexed Grammars (热身)

Linear Indexed Grammar

类似 CFG，但 non-terminals 可带 **stack**，且 stack 只能传给 **one child**:

$$N[\sigma] \rightarrow \alpha M[\sigma]\beta$$

$$N[\sigma] \rightarrow \alpha M[f\sigma]\beta \quad (\text{Push})$$

$$N[f\sigma] \rightarrow \alpha M[\sigma]\beta \quad (\text{Pop})$$

LIG 可生成 $\{a^n b^n c^n \mid n \in \mathbb{N}\}$ ——CFG 无法做到。

直觉: CFG 等价于 pushdown automata (无限 states via stack)。LIG 进一步扩展了这种“controlled infinity”。

6.5.3 CCG 形式定义

Combinatory Categorical Grammar

五元组 $\langle V_T, V_N, S, f, R \rangle$:

- V_T : terminals (词汇)
- V_N : atomic categories (基本范畴, 如 S, NP, N)
- $S \in V_N$: start category
- $f: V_T \cup \{\varepsilon\} \rightarrow \mathcal{P}(C(V_N))$: lexicon (词 \rightarrow categories 集合)
- R : combinatory rules

$C(V_N)$ 是 **categories** 的无限集:

- $V_N \subset C(V_N)$
- 若 $c_1, c_2 \in C(V_N)$, 则 $c_1/c_2, c_1 \setminus c_2 \in C(V_N)$

6.5.4 Categories 与 Type-Theoretic View

Category 编码 **argument structure**:

- $S \setminus \text{NP}$: 左边要 NP \rightarrow S (intransitive)
- $(S \setminus \text{NP}) / \text{NP}$: 右边要 NP $\rightarrow S \setminus \text{NP}$ (transitive)

Example Lexicon

Mary, John : NP; walks : $S \setminus \text{NP}$;

likes : $(S \setminus \text{NP}) / \text{NP}$

6.5.5 Combinatory Rules

Application

$$X/Y \quad Y \Rightarrow X \quad (>)$$

$$Y \quad X \setminus Y \Rightarrow X \quad (<)$$

Composition

$$X/Y \quad Y/Z \Rightarrow X/Z \quad (B_>)$$

$$Y \setminus Z \quad X \setminus Y \Rightarrow X \setminus Z \quad (B_<)$$

Type-raising

$$X \Rightarrow T / (T \setminus X) \quad (T_>)$$

$$X \Rightarrow T \setminus (T/X) \quad (T_<)$$

💡 Rules 是 **schematic**——适用于所有 matching categories。这是 CCG 的设计哲学: rules 是 universal, language-specific 信息全在 lexicon。

6.5.6 Syntax-Semantics Integration

CCG 的优雅之处: category 的 argument structure 直接对应 Lambda term 的 type !

Derivation with Semantics

Lexicon:

- Mary : NP : Mary
- likes : $(S \setminus \text{NP}) / \text{NP} : \lambda y.\lambda x. \text{Likes}(x, y)$

6.5.7 Practical Application: Semantic Parsing to SQL

给定 question “What states border Texas?”, CCG parse 可得:

$\lambda x. \text{State}(x) \wedge \text{Borders}(x, \text{Texas})$

SELECT x **FROM** states **WHERE** borders(x, 'Texas') #一步之遥即为 SQL
#同样适用于 robot commands、database queries、code generation 等。


```
# Encoder 阶段
K, V = Encoder(x) # shape: (m, d_model)

# Decoder 逐步生成
for t in 1..n:
    q = decoder_hidden[t] # query: (d_model,)
    scores = score(q, K) # (m,)
    α = softmax(scores) # attention weights
    c = weighted_sum(α, V) # context: (d_model,)

    p_t = softmax(FFN([c; q])) # 融合context生成prob
    y_t ~ p_t
```

| Qualitative 对比 | Self-Attention | N-gram |
|----------------|------------------|-----------------------|
| Context | Full sequence | Fixed window k |
| Parameters | Fixed | Depends on vocab size |
| Small dataset | Prone to overfit | Works with smoothing |
| Large dataset | Stronger | Limited by sparsity |
| Runtime | $O(N^2)$ | $O(N)$ |

7.3.5 Multi-Head Attention

Multi-Head Attention

并行运行 h 个 attention (各有独立参数), 拼接后:

$$\text{MultiHead}(Q, K, V) = \text{Concat}(\text{head}_1, \dots, \text{head}_h) W^O$$

$$\text{head}_i = \text{Attention}(QW_i^Q, KW_i^K, VW_i^V)$$

💡 不同 head 可能关注句法/语义/位置等不同模式; 增加 model 容量, 类似 CNN 多通道; 经验上 $h=6$ 或 8 效果好。

✅ Assignment 6: 证明 multi-head self-attention 可以表示任意 conv 层。

7.4 Trsf Architecture

Self-attention 的输出为 contextual embeddings——每个 token 的表示包含了序列中其他 tokens 的信息。Self-attention 的意义:

- **Encoder-only** (如 BERT): 双向 self-attention
- **Decoder-only** (如 GPT): causal self-attention (只看过去)
- 不再需要 encoder-decoder 架构!

💡 Transformer 的核心贡献, 关键不在精度提升, 而是: **parallelization**。RNN 必须顺序处理, Transformer 可并行处理整个序列——这是 scaling 的基础。
训练并行 vs. 推理串行: 训练时 teacher forcing 可并行计算全序列, 但生成时仍需逐词 sampling (autoregressive bottleneck)

7.4.1 整体结构

Transformer Encoder Block 图略

7.4.2 关键组件

1. Positional Encoding

Self-attention 是 permutation-invariant¹⁰——丢失位置信息 hence 需 positional embedding。

Sinusoidal Positional Encoding

$$\text{PE}_{\text{pos}, 2i} = \sin(\text{pos} / 10000^{2i/d})$$

$$\text{PE}_{\text{pos}, 2i+1} = \cos(\text{pos} / 10000^{2i/d})$$

性质: bounded in $[-1, 1]$, 远距离衰减, 相对位置可通过线性变换表示。

这是 engineering hack——没有理论证明为何 sine/cosine 最优。

2. Residual Connection:

每个 sub-layer 输出: $x_{i+1} = x_i + \text{SubLayer}(x_i)$ 作用: 缓解 vanishing gradient, 允许更深网络。信息可 bypass 中间层直接传递(允许梯度直接回传)。

3. Layer Normalization:

$$\text{LayerNorm}(x) = \gamma \odot \frac{x - \mu}{\sigma} + \beta$$

其中 μ, σ 是单个样本内¹¹ hidden states 的均值/标准差。作用: 稳定训练(缓解梯度消失), 加速收敛。

7.4.3 Encoder vs Decoder vs Encoder-Decoder

Transformer Encoder Layer

完整 Transformer 架构

Encoder:

1. Input Embedding + Positional Encoding

⁹Theorem: 若 multi-head self-attention 有 K^2 个 heads (K 是 kernel size), 且使用特定 Gaussian positional encoding, 则可精确表示任意 $K \times K$ 卷积。这解释了 ViT 的成功——Transformer 至少和 CNN 一样 expressive, 且更 general。

¹⁰Permutation Equivariance: 若 f 是 permutation equivariant, 则对任意 permutation π ,

$$f(\pi(X)) = \pi(f(X))$$

, 即打乱输入顺序, 输出以相同方式打乱。

设 P 是 permutation matrix, 具体证明利用了 softmax 对 row-wise 操作的性质和 $P^T P = I$ 。则:

$$\begin{aligned} \text{Attention}(PX) &= \text{softmax}\left(\frac{1}{\sqrt{d}}(PXW_Q)(PXW_K)^T\right)(PXW_V) \\ &= \text{softmax}\left(PQK^T \frac{P^T}{\sqrt{d}}\right)PV = P \text{softmax}\left(Q \frac{K^T}{\sqrt{d}}\right)V = P \text{Attention}(X) \end{aligned}$$

若 Q fixed (如常数矩阵), 则 attention 变成 permutation invariant——输出完全不依赖输入顺序。

¹¹注意各种 norm 的区别: Layer Norm: 在特征维度上归一化 (更适合序列 data); Batch Norm: 在 batch 维度上归一化

```
#
def encoder_layer(x):
# 1. Multi-head self-attention
attn_out = MultiHeadAttention(Q=x, K=x, V=x)
x = LayerNorm(x + attn_out) # residual + norm

# 2. Feed-forward network
ffn_out = FFN(x) # 2-layer MLP: ReLU(xW1)W2
x = LayerNorm(x + ffn_out)

return x
```

堆叠 $N=6$ 层（原论文）。Decoder 类似，但增加 encoder-decoder attention。

2. $\times N$ layers:
 - Multi-Head Self-Attention
 - Add & Norm
 - Feed-Forward Network (FFN)
 - Add & Norm

Decoder:

1. Output Embedding + Positional Encoding
2. $\times N$ layers:
 - Masked Multi-Head Self-Attention (causal)
 - Add & Norm
 - Encoder-Decoder Attention (Q from decoder, K, V from encoder)
 - Add & Norm
 - FFN + Add & Norm
3. Linear + Softmax $\rightarrow P(y_t | y_{<t}, x)$

7.5 Decoding: 如何生成文本

7.5.1 问题：指数爆炸

设 vocabulary size $|\mathcal{V}| = 30000$ ，最大长度 $N = 20$ ： $|\mathcal{Y}| = |\mathcal{V}|^N = 30000^{20} >$ 宇宙粒子数无法穷举！Dynamic programming 也不适用（无 Markovian structure, Viterbi $O(n|\mathcal{V}|^k)$ 不适用）。

Transformer 的 scoring function 考虑 **entire context** 有 global 依赖性，不满足 local 分解假设 \rightarrow search 空间/search 图是 **tree** 而非 DAG，状态不合并 \rightarrow 指数复杂度 \rightarrow 考虑 heuristic 剪枝

7.5.2 Decoding 策略

Decoding Strategies 对照

| 类型 | 方法 | 特点 |
|---------------|---------------------|----------------------------------|
| Deterministic | Greedy search | 每步取 arg max，快但 suboptimal |
| Deterministic | Beam search | 保留 top- K candidates，trade-off |
| Stochastic | Top- k sampling | 从前 k 高 prob 词中随机 sampling |
| Stochastic | Nucleus (top- p) | 从累积 prob 达 p 的词中 sampling |

常见问题：greedy 导致重复，高温 sampling 产生乱码。

随机 sampling 族 (stochastic decoding)：

e.g. Nucleus Sampling (Top- p) 从累积 prob $\geq p$ 的最小词集 sampling：

$$V^{(p)} = \operatorname{argmin} \left\{ V' \subset V : \sum_{w \in V'} P(w | y_{<t}, x) \geq p \right\}$$

动态调整候选集大小。常用 $p = 0.9$ 。

Beam Search：Pruned BFS，每步保留 K 个最高分 partial sequences。

- $K = 1$ 退化为 greedy； K 越大越接近 exact search，但计算量 $O(K \cdot |\mathcal{V}|)$
- 实践中 $K = 4 \sim 10$ 常用。无 formal guarantee 但 works well。

⚙️ Beam Search

维护 top- K 候选路径 (beam width = K)：

beams = [(score=0, seq=[BOS])]

```
for t in 1..max_len:
    all_candidates = []
    for (s, seq) in beams:
        probs = model.predict(seq, x) # P(y_t | seq, x)
        for w in top_K(probs):
            new_score = s + log(probs[w])
            all_candidates.append((new_score, seq + [w]))
```

剪枝：只保留 global top- K

beams = sorted(all_candidates)[:K]

终止条件

if all EOS in beams: break

return max(beams, key=score)

复杂度： $O(nK |\mathcal{V}|)$ 。权衡： $K = 1$ 退化为 greedy， $K = \infty$ 穷举。

💡 **Parallelization 的限制**：training 时可并行（所有 tokens 已知），但 inference 仍是 **sequential**（autoregressive generation）——当前 LLM 推理速度瓶颈。

7.6 Evaluation: BLEU Score

人工评估不可扩展 \rightarrow 需自动化指标。核心困难：一句多译皆合理。

BLEU Score

基于 n -gram 精确率 + 长度惩罚：

$$\text{BLEU} = \text{BP} \times \exp\left(\sum_{n=1}^N w_n \log p_n\right)$$

$$p_n = \frac{\sum_{\text{ngram}} \text{count}_{\text{clip}}(\text{ngram})}{\sum_{\text{ngram}} \text{count}(\text{ngram})} \quad (\text{modified precision})$$

$$\text{BP} = \begin{cases} 1 & \text{if } c > r \\ e^{1-r/c} & \text{otherwise} \end{cases} \quad (\text{brevity penalty})$$

其中: c = 候选长度, r = 参考长度, $w_n = 1/N$ (通常 $N = 4$);
 p_n : n -gram precision (预测中出现在 reference 的比例); BP: brevity penalty, 惩罚过短翻译

Clipped Count: 防止重复词刷分

$$\text{count}_{\text{clip}(\text{the})} = \min\left(\text{count}_{\text{pred}(\text{the})}, \max_{\text{ref}} \text{count}_{\text{ref}(\text{the})}\right)$$

💡 **BLEU 家族:** ROUGE (摘要): Recall-oriented; METEOR: 考虑同义词、词干; chrF: 字符级 n -gram. 现代趋势: NN 评估 (BERTScore) + 人类评估 (仍是金标准)

局限性: BLEU 只是 proxy metric. MT evaluation 仍是 open problem: 只看词重叠, 忽略语义 (“not good” vs. “bad”); 对改写、同义替换不友好; 需要高质量参考译文

8 Axes of Modelling

8.1 问题定义: 从 data 到任务

核心问题: 给定 data X , 学习映射 $f: X \rightarrow Y$. **Task Characterization** (决定后续所有选择):

- Classification: Y 是离散 label 集合
- Structured Prediction: Y 是 exponentially large 的结构化输出 (如序列、树)
- Representation Learning: 学习 X 的 dense embedding
- Density Estimation: 建模 $p(X)$

💡 data 质量 >> model 复杂度. High-quality data 是 NLP 的 “magic element”

8.2 model 分类体系

Model Taxonomy

Models

- Probabilistic (建模 $p(Y|X)$ 或 $p(X,Y)$)
 - Discriminative: 直接建模 $p(Y|X)$
 - Logistic Regression, CRF, Neural Classifiers
 - Generative: 建模 joint $p(X,Y) = p(Y)p(X|Y)$
 - N-gram LM, Naive Bayes, HMM
- Non-Probabilistic
 - Learned: SVM, MLP, Perceptron
 - Handcrafted: CFG, Rule-based systems

8.2.1 Probabilistic vs Non-Probabilistic

| Aspect | Probabilistic | Non-Probabilistic |
|--------|------------------------------------|------------------------------------|
| 输出 | prob 分布 $p(y x)$ | 决策边界 / 得分 |
| 优势 | Uncertainty quantification, 理论框架成熟 | Interpretable, geometric intuition |
| 劣势 | Independence 假设可能不成立 | 难以估计 uncertainty |
| 典型 | Naive Bayes, LM | SVM, rule-based |

8.2.2 Generative vs Discriminative

Trade-off: Generative 需更多假设但可处理 missing data; Discriminative 通常分类性能更优。

Generative: 建模 $p(x,y) = p(y) \cdot p(x|y)$, 可生成新样本

Discriminative: 直接建模 $p(y|x)$, 专注分类边界

8.3 Structured Prediction

当 output space $|Y|$ 指数级大 (如所有可能句子) 时, 无法为每个 y 单独建模。

8.3.1 Local vs Global Normalization

Normalization 对比

| Type | Locally Normalized | Globally Normalized |
|------|---------------------------------------|---------------------------------------|
| 定义 | $p(y x) = \prod_n p(y_n y_{<n}, x)$ | $p(y x) = \exp(\text{score}(y))/Z(x)$ |
| 归一化 | 每步独立归一化 | 整个序列归一化 |
| 代表 | N-gram, RNN LM, GPT | CRF, EBM |
| 优点 | 训练高效, teacher forcing | 无 label bias |
| 缺点 | Label bias: 早期错误无法恢复 | 计算 Z 代价高 |

Label Bias Problem

Locally normalized model 中, 若某状态转移 prob 集中于少数 successor, 则该路径被“锁定”——即使后续 observation 强烈反对, 也难以修正。

8.3.2 Independence Assumptions 的 Trade-off

有假设（如 Markov）

- 可用 DP 进行 **exact** decoding
- model 参数少，不易 overfit
- 可能 underfit（假设过强）

无假设（如 Transformer）

- 建模能力强，捕获 long-range dependency
- 只能 **approximate** decoding（beam search 等）
- 易 overfit，需大量 data
- 可解释性差

8.4 Loss Functions

8.4.1 定义与性质

Loss/Objective/Cost Function

将 model 参数 $\theta \in \Theta$ 映射到实数，量化 model 在训练 data 上的拟合程度。

$$\mathcal{L} : \Theta \rightarrow \mathbb{R}$$

Desirable Properties: **Convexity**: 保证收敛到 global minimum; **Differentiability**: 可用 gradient-based optimization; **Computational efficiency**: 快速计算; **Robustness to noise**: 对异常值不敏感; **Statistical guarantees**: 如 consistency, efficiency

8.4.2 Maximum Likelihood \rightarrow Cross-Entropy Loss

MLE: $\hat{\theta} = \arg \max_{\theta} \prod_i p(y_i | x_i; \theta)$ 取负对数，转化为 loss:

$$\mathcal{L}_{CE}(\theta) = - \sum_i \log p(y_i | x_i; \theta)$$

💡 MLE 优点: Consistent estimator (data $\rightarrow \infty$ 时收敛到真实参数); Asymptotically efficient (达到 Cramér-Rao lower bound); 低 KL divergence from true distribution MLE 局限: 仅适用于 probabilistic models; 易 overfit; 要求 $p(y|x) > 0$ (否则 log 0 爆炸)

8.4.3 其他 Loss Functions

常用 Loss 对比:

| Loss | Formula | Convex? |
|----------------------------------|-------------------------------|---------|
| 0-1 Loss | $\mathbb{1}[\hat{y} \neq y]$ | No |
| Hinge (Max-margin) ¹² | $\max(0, 1 - y \cdot f(x))$ | Yes |
| Logistic | $\log(1 + e^{-y \cdot f(x)})$ | Yes |
| Exponential | $e^{-y \cdot f(x)}$ | Yes |
| Cross-Entropy | $-\sum_c y_c \log \hat{y}_c$ | Yes |

8.5 Regularization

目标: 防止 overfitting, 提升 generalization (在 unseen data 上的表现)。

Regularized Loss

$$\mathcal{L}_{reg}(\theta) = \mathcal{L}(\theta) + \lambda \cdot R(\theta)$$

其中 $R(\theta)$ 是 penalty term, $\lambda > 0$ 控制正则化强度。

其他正则化技术:

- **Dropout**: 训练时随机置零部分神经元
- **Early stopping**: validation loss 不再下降时停止
- **Weight decay**: 等价于 L2 in certain optimizers

| Aspect | L1 (Lasso) | L2 (Ridge) |
|-------------|-----------------------------|--------------------------------|
| Penalty | $\lambda \sum_j \theta_j $ | $\lambda \sum_j \theta_j^2$ |
| 效果 | Sparse: 多数 $\theta_j = 0$ | Shrinkage: θ_j 趋近 0 但非零 |
| Bayesian 解释 | Laplace prior | Gaussian prior |
| 适用 | Feature selection | 防止 collinearity |

8.5.1 L1 vs L2 Regularization

8.6 Evaluation Metrics

✅ **Loss \neq Evaluation Metric**. Loss 用于训练优化; Evaluation metric 用于评估 trained model 在 held-out set 上的表现。两者可以相同 (如 perplexity), 但通常不同。

8.6.1 Classification Metrics

Confusion Matrix 衍生指标

| | | | |
|----------|-------------|-------------|---------------|
| | Predicted + | Predicted - | |
| Actual + | TP | FN | $P = TP + FN$ |
| Actual - | FP | TN | $N = FP + TN$ |

$$\text{Precision} = \frac{TP}{TP + FP}, \text{ Recall} = \frac{TP}{TP + FN}, F_1 = 2 \cdot \frac{\text{Precision} \cdot \text{Recall}}{\text{Precision} + \text{Recall}} \text{ (harmonic mean)}^{13}$$

✅ 为何不直接用 Accuracy?

- Class imbalance: 99% negative 时, “always predict negative” 得 99% accuracy
- 不同错误代价不同: cancer 漏诊 (FN) 比误诊 (FP) 严重得多

8.6.2 Intrinsic vs Extrinsic Evaluation

| Type | Intrinsic | Extrinsic |
|--------------|---------------------------|----------------------|
| 定义 | Task-neutral, 评估 model 本身 | 评估 model 在下游任务的表现 |
| LM 例子 | Perplexity, likelihood | MT BLEU, QA accuracy |
| Embedding 例子 | Word analogy, similarity | 下游分类性能 |

NLP 评估的挑战
主观性: 语言风格因人而异 (表情符号、句末标点的“攻击性”); 多正确答案: 同一问题可有多个合理回答; Human evaluation 昂贵; 且 annotator diversity 难保证; Alignment 问题: model 价值观与人类期望的对齐; Data contamination: benchmark 泄露到 training data

¹²Hinge Loss: 不仅要分类正确, 还要 margin ≥ 1 . Convex 但在 0 点不可微 (可用 subgradient)。

¹³F1 是 NLP 标准: 平衡 precision 和 recall。

| | | |
|----|-----------|---------|
| 优点 | 快速、可复现 | 更贴近实际应用 |
| 缺点 | 可能与实际性能脱节 | 昂贵、任务依赖 |

8.7 Model Selection

8.7.1 为何需要 Model Selection

Hyperparameters (如 learning rate, hidden size, regularization λ) 显著影响 model 性能, 但不能通过 training 优化——需单独选择。
Two 目标常冲突:

- 1. **Inference**: 选择最能 explain data 的 model (interpretability) ¹⁴
- 2. **Prediction**: 选择 predict 性能最佳的 model

8.7.2 Cross-Validation

K-Fold Cross-Validation

- 1. 将数据随机分为 K 份 (folds)。
- 2. **Iteration**: 循环 K 次, 每次取第 k 份作为 Test/Validation Set, 其余 $K - 1$ 份作为 Training Set。
- 3. **Aggregation**: 报告 K 次结果的 mean \pm std。

✓ exm21b 中: test set size: $\frac{N}{K}$; training set size: $N \times \frac{K-1}{K}$; total model created: K (必须完整跑完每一折)

用途区分:

- Model Assessment: 用于评估模型泛化能力 (此时留出份为 Test Set)。
- Model Selection: 用于超参数调优 (此时留出份为 Validation Set)。

Nested CV (嵌套交叉验证): 用于同时进行调参和无偏评估。

- Inner Loop: Model Selection。在训练集中再次做 CV 来寻找最佳超参数。
- Outer Loop: Model Assessment。使用 Inner Loop 选出的最佳参数, 在外层 Test fold 上评估泛化误差。
- 稳定性检测: 若外层不同 fold 选出的最佳参数差异巨大, 说明模型不稳定或数据过少。

8.7.3 Statistical Significance Testing

问题: Model A 比 B 好 2%, 是真实差异还是随机噪声?

- Multiple Testing Problem: 若比较 20 个 model, $\alpha = 0.05$ 时期望有 1 个 false positive。
- Bonferroni Correction: 比较 m 个 model 时, 使用 $\alpha' = \frac{\alpha}{m}$ 。

常用检验:

- Parametric: paired t-test (假设正态分布)
- Non-parametric: McNemar test, permutation test (无分布假设)

8.7.4 McNemar's Test

标准 t-test 假设数据服从 normal/t 分布——textual data 通常不满足。因此 NLP 常用 **non-parametric tests**: 无需指定 parametric family。

McNemar's Test

用于比较 **两个 classifiers** 在同一数据集上的表现。
构造 contingency table:

| | | |
|-----------------|-----------------|---------------|
| | Model B Correct | Model B Wrong |
| Model A Correct | n_{00} | n_{01} |
| Model A Wrong | n_{10} | n_{11} |

Insight: 只关注 **disagreement cells** n_{01}, n_{10} (两模型都对/都错的样本不提供区分信息)。

Test statistic:

$$\chi^2 = \frac{(|n_{01} - n_{10}| - 1)^2}{n_{01} + n_{10}}$$

H_0 : 两 classifier 性能相同。要求 $n_{01} + n_{10} \geq 25$ 。

8.7.5 Permutation Test

Permutation Test

检验 classifier 是否学到了有意义的 pattern (vs random chance)。

Algorithm:

- 1. 在原始数据上训练模型, 记录 performance P_0
- 2. Repeat B 次 ($B \geq 1000$):
 - 随机 permute labels (打乱 y 与 x 的对应)
 - 重新训练, 记录 performance P_b
- 3. p-value \approx tion of $P_b \geq P_0$

直觉: 若 labels 包含信息, 原始模型应显著优于 permuted versions。

5x2 CV t-Test

解决问题: 标准 CV 中各 fold 的样本 **相互依赖**, 违反 t-test 独立性假设。

Procedure:

- 1. 将数据 50-50 split 为 train/test
- 2. 训练两个 classifiers, 计算 performance difference d
- 3. 交换 train/test, 再次计算 d'
- 4. 重复 5 次 (共 10 个 difference values)
- 5. 计算特殊 t-statistic (考虑 variance)

优点: 保持样本独立性, 结果 **conservative** (不易 false positive)。

💡 **实践建议**: 小样本时务必检查 test 的 statistical power; 多重比较必须做 **Bonferroni correction**: $\alpha' = \frac{\alpha}{m}$; 不要过度依赖 p-value, 关注 effect size

8.7.6 Statistical Power 与 Type I Error

常用检验的 Type I Error 对比

| Test | Type I Error | Note |
|------------------|--------------|-----------|
| Resampled t-test | High | 不推荐用于 NLP |

¹⁴例: 银行信贷必须使用 interpretable model (如 logistic regression), 即使 neural network 准确率更高——因法规要求解释拒贷原因。

| | | |
|------------------|-----|--------------------|
| McNemar's test | Low | 适合比较两个 classifiers |
| Permutation test | Low | 最常用, 无分布假设 |
| 5×2 CV t-test | Low | 适合 CV 场景 |

8.8 Occam's Razor in NLP

模型选择原则

Prefer simpler models:

- 两个 model 的 Loss 相近 → 选系数/参数更小的
- 简单模型更 stable, 泛化更好
- L1/L2 regularization ⇒ enforce simplicity
- Parameter sharing¹⁵ ⇒ implicit regularization

💡 即使 NN 看似 over-parameterized, good practice: 实验多种复杂度, 选满足性能的最简模型

8.9 Domain Adaptation (Unsupv: density ratio; Supv: feature augmentation)

Train/test 分布不同 (covariate shift) → 性能下降

Setup:

- $P_{\text{old}}(x, y)$: training 分布 (有 labels)
- $P_{\text{new}}(x, y)$: test 分布 (可能无 labels)

Goal: 学习在 P_{new} 上表现好的 classifier

Domain Shift

“Very small” 对 USB drive 是 positive, 对 hotel room 是 negative
——同一 feature 在不同 domain 语义相反。

Importance Sampling

当 P_{new} 无 label 时, 用 density ratio 重新加权训练样本:

$$\mathcal{L}_{\text{new}} = \mathbb{E}_{P_{\text{new}}}[\ell(x, y)] = \mathbb{E}_{P_{\text{old}}}\left[\frac{P_{\text{new}}(x)}{P_{\text{old}}(x)} \cdot \ell(x, y)\right]$$

直觉: 给与 P_{new} 更相似的训练样本更高权重。

Unsupervised: Importance Sampling

当 P_{new} 无 label 时, 用 density ratio 重新加权训练样本, 用 density ratio 重新加权:

$$\mathcal{L}_{\text{new}} = \mathbb{E}_{P_{\text{old}}}\left[\frac{P_{\text{new}}(x)}{P_{\text{old}}(x)} \cdot \ell(x, y)\right]$$

实现: 训练 binary classifier 区分 old/new, use prob ratio as weight:

$$w(x) = \frac{P(s=0|x)}{P(s=1|x)}$$

其中 $s=1$ 表示来自 old distribution; 若 classifier 准确率高 → shift 严重 → 更难 adapt

Supervised: Feature Augmentation

若 P_{new} 有少量 labels, 可共享 feature:

$$\varphi_{\text{aug}}(x) = [\varphi_{\text{shared}}; \varphi_{\text{old}}; \varphi_{\text{new}}]$$

- Shared features: 两 domains 都激活 (通用 sentiment words)
- Domain-specific features: 仅对应 domain 激活

8.10 Bias and Fairness in NLP

✅ Non-exam content, 但对 responsible AI practice 至关重要。

8.10.1 Bias 来源

Example

Bias 进入 NLP 系统的途径:

1. **Labeling bias** annotators 偏见
2. **Sample selection** 数据偏向 Western, male
3. **Task design** 如 binary gender 假设
4. **Feature omission** 缺信息 → 模型“猜测”
5. **Majority pattern** 优化 avg loss, 忽视 minority
6. **Feedback loops** 部署后放大偏差

8.10.2 Train-Test Mismatch 视角

训练数据主要来自 group A

测试时遇到 group B (distribution shift)

→ 性能在 group B 显著下降

8.10.3 伦理框架

| Framework | Core Idea | NLP 应用 |
|------------------|---------------|------------------------------|
| Consequentialism | 行为的道德性由后果决定 | 评估 model deployment 的社会影响 |
| Utilitarianism | 最大化总体 utility | 权衡不同群体的 performance |
| Deontology | 遵循规则, 无论后果 | Hard constraints (如禁止生成特定内容) |
| Social Contract | 相互尊重的隐含契约 | Fairness 作为社会规范 |

8.11 Debiasing Word Embeddings

8.11.1 Bolukbasi et al. (2016): 线性 Bias Subspace

Gender Bias as Linear Subspace

核心假设: Gender bias 在 embedding space 中是 linear subspace。

Vocabulary Partition:

- Neutral words: 无固有 gender (programmer, homemaker)
- Gendered word pairs: (w_m, w_f) (he/she, king/queen)

Identify Bias Subspace:

1. 构造 difference matrix: $D = [w_{\text{she}} - w_{\text{he}}; w_{\text{her}} - w_{\text{him}}; \dots]$

¹⁵如 word embeddings 跨位置共享

2. 对 D 做 PCA, 前 k 个 principal components 定义 bias subspace B

Debiasing Steps:

1. Neutralize: 对 neutral words, 投影去除 bias 分量

$$\mathbf{w}'_n = \mathbf{w}_n - \text{proj}_B(\mathbf{w}_n)$$

2. Equalize: 确保 gendered pairs 与 neutralized words 等距

- 将 neutral word 置于 gendered pair 的“中点”
- 调整 gendered words s.t. 到 neutral words 距离相等

💡 **Equalization 的几何**: 设 neutral word 为 w_n , gendered pair 为 (w_m, w_f) 。目标: $\|\mathbf{w}'_n - \mathbf{w}'_m\| = \|\mathbf{w}'_n - \mathbf{w}'_f\|$ 。通过 Pythagorean theorem 解析求解 λ 参数。

8.11.2 Kernel PCA Debiasing (Cotterell et al.)

Motivation: 为何 bias 必须是 linear?

Idea: 用 kernel trick¹⁶将 embeddings 映射到高维 feature space $\varphi: \mathbb{R}^d \rightarrow \mathcal{H}$, 在 \mathcal{H} 中做 linear debiasing (等价于原空间的 non-linear debiasing)。

Kernel Trick

无需显式计算 $\varphi(\mathbf{w})$, 只需定义 kernel function:

$$K(\mathbf{w}, \mathbf{w}') = \langle \varphi(\mathbf{w}), \varphi(\mathbf{w}') \rangle$$

常用 kernels: polynomial, RBF/Gaussian。

8.11.3 Word Embedding Association Test (WEAT)

WEAT

量化 embedding 中的 implicit association。

给定 target sets X, Y (如 male/female names) 和 attribute sets A, B (如 career/family words):

$$s(\mathbf{w}, A, B) = \frac{1}{|A|} \sum_{a \in A} \cos(\mathbf{w}, \mathbf{a}) - \frac{1}{|B|} \sum_{b \in B} \cos(\mathbf{w}, \mathbf{b})$$
$$\text{WEAT} = \sum_{x \in X} s(x, A, B) - \sum_{y \in Y} s(y, A, B)$$

Effect size 类似 Cohen's d 。

8.11.4 Debiasing 的局限

💡 **Residual bias**: 即使移除 gender subspace, gender prediction 仍可达 70-75% accuracy (vs 原始 97%) ——信息仍 encoded elsewhere。
Quality preservation: 验证 debiased embeddings 在 SimLex-999 等 benchmark 上与 human similarity judgments 的相关性未下降。

¹⁶幽默的是, 结果显示 Non-linear debiasing 没有显著优于 linear 方法——linearity assumption 对 gender bias 足够。